

# ΑΣΤΙΧΑΝΟΡΩΠΟΣ

Οι ΑΠΕΙΡΑΝΟΡΩΠΟΙ  
ΕΡΧΟΝΤΑΙ!



3

ΛΕΣΛΥ ΧΑΝΣΟΝ

# ΟΙ ΑΠΕΙΡΑΝΘΡΩΠΟΙ ΕΡΧΟΝΤΑΙ...

(Αύτοτελής περιπέτεικ μὲ τὸν «ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟ»)

ΑΠΟΔΟΣΙΣ ΓΙΑΝ. ΒΗΛΑΡΑ



ΒΙΒΛΙΟ 3  
ΕΚΔΟΣΕΙΣ «ΤΥΦΩΝ»  
ΑΘΗΝΑΙ

**ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΣ :** 'Ο φοιτητής  
Λάρρυ Στέν μὲ τὶς καταπληκτικὲς ἴκα-  
νότητες ποὺ μάχεται ἐναντίον τοῦ κα-  
κοῦ πάντα στῆθος μὲ στῆθος καὶ σ' αὐτὴν  
τὴν περιπέτεια ἀρχίζει ἔνα σκληρὸ ἄγω-  
να μὲ τὰ περίεργα ὅντα πεὺ ἔρχονται ἀ-  
πὸ ἀλλούς κόσμους...



**ΤΡΙΝΚΥ :** 'Ο παχευλὸς βοηθὸς τοῦ Λα-  
στιχάνθρωπου που βρίσκεται πάντα κοντά  
του στὶς πιὸ δύσκολες στιγμές.. "Εποιει καὶ  
τώρα τὸν συνθεδεῖ καὶ τὸν βοηθεῖ στὸν  
κίνδυνο ποὺ ἀντιμετωπίζει...



**ΑΛΛΑΝ ΓΚΟΡΝΤΟΝ ΝΥΜ :** 'Αρχηγὸς  
τοῦ Γραγείου 3 τοῦ ΕΦ-ΜΠΙ-ΑΤ' που  
ἀναθέτει στὸν Λάστ κάθε ἐπικίνδυνη ὕ-  
πόθεσι ποὺ πέφτει στὸ γραφεῖο του...

**ΕΚΔΟΣΕΙΣ «ΤΥΦΩΝ»**

ΓΡΗΓ. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ — ΙΑΣΟΝΟΣ 41  
ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ

## ΘΙΑΣΟΣ ΝΑΝΩΝ Ο ΜΥΣΤΗΡΙΩΔΗΣ

**T**Ο ΤΗΛΕΦΩΝΟ χτύπησε έκπευριστικά. "Ενα χέρι  
άνωσήκωσε τό άκουστικό.

— Γραφείον Β.Β.3. 'Όμιλεῖτε μὲ... "Α, έσυ είσαι  
Λάστ;

— 'Ολόκληρος, άρχηγέ... δ Λάρυ Στόν. 'Αναγκάσθη-  
κα νὰ σὲ πάρω στό τηλέφωνο γιὰ κάτι περίεργες δια-  
δόσεις. Εἶναι άληθεια ὅτι...

— Καὶ σύ, διάσθολε! τὸν διέκοψε νευριασμένος δ ἀρ-  
χηγός. Θέλεις λοιπὸν νὰ μὲ ρωτήσῃς ἢν αἰληθεύουν οἱ  
διαδόσεις γιὰ τὴν ἐμφάνισι τῶν ἵπταμένων δίσκων καὶ  
τὴν προσγείωσί τους στὴν ἔρημο τῆς Σιέρρα Νεθάδα; Λέν  
ξέρω τὶ άκριβῶς συμβαίνει κι' οὔτε μπορῶ νὰ σοῦ  
πῶ ἀπὸ ποὺ ξεκίνησε αὐτὴ ἡ φήμη. Μὰ ύποψιάζομαι πὼς  
ὅλη αὐτὴ τὴν ιστορία τὴν ἐδημιούργησαν κάποιοι ποὺ  
ἔχουν συμφέροντα νὰ τὸ κάνουν αὐτό. Νὰ τρομοκρατή-  
σουν δηλαδὴ τὸν κόσμο. Μήπως ἔχεις ἀντίθετη γνώμη;

— Ισως ναί, ίσως δχι, ἀπάντησε σκεφτικὸς δ Λάρρυ  
Στόν. Πάντως θέλω νὰ μάθω τὶ ἐνέργειες ἔκανες γιὰ  
νὰ σταματήσῃ τὸ κακό. Τὰ ραδιόφωνα καὶ οἱ ἐφημερίδες  
τὰ βάζουν μαζί σου κι' ἐπιμένουν γιὰ τὴν ἐμφάνισι 'Α-  
πειρωνιθρώπων δχι μόνο στὴ Σιέρρα Νεθάδα, ἀλλὰ καὶ  
στὸ.... Μπροντγουαίη! Καταλαβαίνεις τὶ σημαίνει αὐτὸ  
Γκόρντον;

— Ναί.., καταλαβαίνω, ἔκανε δ ἀρχηγὸς Πύμ. Παρ'  
δλίγο μάλιστα νὰ λυντοάρουν ἔνα δυστυχισμένο νάνο, ποὺ  
ἔτυχε νὰ περνᾶ στὸ δρόμο μ'. Ενα πορφυρὸ μανδύα. 'Ε-  
πρόκειτο γιὰ τὸ Φρίσκο, τοῦ τσίρκου «Μπελαμάρ», ποὺ  
θυγῆκε μὲ τὰ ροῦχα τῆς παραστάσεως νὰ κάνῃ ἔνα πε-  
ρίπατο..

— Ποιό εἶναι αὐτὸ τὸ τσίρκο; ρώτησε περίεργος δ  
Στόν. Πότε ήρθε καὶ ποῦ ἔγκαταστάθηκε;

— Αποτελεῖται ἀπὸ εἰκοσιτέσσερις νάνους, θρίσκεται  
στὰ δυτικὰ τοῦ Μανχάτταν καὶ ἔγκαταστάθηκε ἐκεῖ πρὶν  
ἀπὸ τρεῖς ήμέρες.

—' Από πού ήρθαν; Ποιάς ύπηκοότητος είναι καὶ ποιός ήταν ὁ τελευταῖος τους σταθμός, πού ἔδωσαν παραστάσεις;

— Δὲν... ξέρω, μουρμούρισε ὁ Πύμ. Ἀλλὰ γιατὶ ἐνδιαφέρεσαι γιὰ δλα αὐτὰ, Στόν; Τώρα ἔχουμε ἄλλους μπελάδες στὸ κεφάλι μας, κι' ἀς μήν είναι δικῇ μου δουλειὰ αὐτό! Δέν είναι δουλειὰ τοῦ "Εφ-Μπλ—" Αἱ νὰ κυνηγᾶ φανταστικοὺς ἵπταμενους δίσκους κι' ἀνθρώπους ποὺ ήρθουν δῆθεν ἀπὸ ἄλλο πλανήτη...

Σταυράτησε μιὰ στιγμὴ καὶ πρόσθεσε κατόπιν θιασικά:

— "Ωστόσο, πρέπει νὰ σὲ δῶ. Είναι ἀνάγκη νὰ σου μιλήσω. "Αν καὶ περασμένα μεσάνυχτα, θέλω νὰ συζητήσουμε ἀπὸ κοντά δλη αὐτὴ τὴν ἀνόητη ύπόθεσι. Νὰ σὲ περιμένω;

— Σὲ δυὸ λεπτὰ θὰ βρίσκωμαι στὸ γραφεῖο σου, Γκόργον. 'Ακριθῶς σὲ δυὸ λεπτά...

**Ο** ΛΑΡΡΥ Στὸν ἀνοιξε τὸ παράθυρο τοῦ δωματίου του καὶ κάρφωσε τὸ βλέμμα του στὸ ἀπειρο. Ἐκατομμύρια δστρα ἔλασμπων στὸν κατασκότευο οὐρανό. "Αστρα, ποὺ τὸ καθένα θὰ μποροῦσε νὰ είναι κι' ἔνας κόσμος μυστηριώδης, ἀπειλητικός γιὰ τὴν ταλαιπωρημένη μας Γῆ! Γιατὶ δχι; Ποιός μποροῦσε νὰ ἔγγυηθῇ δτι ὁ κίνδυνος νὰ εἰσβάλουν στὸν πλανήτη μας δντας παράξενα καὶ ἐκδικητικά, δὲν ήταν πιὰ μιὰ πραγματικότης; Καὶ ποιός μποροῦσε ἀκόμη νὰ βεβαιώσῃ δτι τὸ τέλος τοῦ ἀνθρώπινου γένους δέν ήταν κοντά; Στὴ σκέψι αὐτή, δ Λάρρυ, ἀνατρίχιασε. Κι' ἔξαφνα, ἀνασαίνοιτας βαθειὰ μιὰ-δυὸ φορὲς, τ' ὀραῖο ἀθλητικό του κορμὶ ὀρχισε ν' ἀλλάζη σχῆμα, νὰ μικραίνη καὶ νὰ γίνεται ἔνα ὀλοστρόγγυλο μπαλλόνι, ποὺ βρέθηκε ἀνάλαφρα στὸ κενό. Ήταν πάλι δ Λαστιχάνθρωπος!...

Τὸ πολὺ σ' ἔνα λεπτό, βρισκόταν στὴ στέγη τοῦ μεγάλου κτιρίου πού στεγάζονταν δλες οἱ ὑπτηρεσίες διώξεως τοῦ "Εφ-Μπί—"Αϊ. Μὲ καταπληκτικὴ ταχύτητα καὶ μὲ τὶς μυστηριώδεις ἴδιότητες πού διέθετε δ Λάρρυ Στόν ἀλλαξε πάλι μορφή. "Ἐπρεπε νὰ φτάσῃ ἀπαραστήρητος στὸ γραφεῖο τοῦ ἀρχηγοῦ του, τοῦ ἐπιθεωρητῆ Πύμ. Γι' αὐτὸ μεταμορφώθηκε σ' ἔνα νεαρὸ ἀστυνομικὸ κλητῆρα καὶ χωρὶς νὰ τὸν προσέξῃ κανεὶς, παρουσιάσθηκε στὸ φίλο του. Κάτι ἔγραφε τὴν ὄφρα ἐκείνη ὁ Γκόρντον καὶ σήκωσε τὸ κεφάλι του ἀπὸ τὸ χαρτί. Φυσικά, δὲν τὸν ἀναγνώρισε.

- Τὶ θέλεις, παιδί μου;
- Τίποτε, πατέρα! Μὲ κάλεσες καὶ ήρθα!

**Ο ΓΚΟΡΝΤΟΝ** Πύμ χαμογέλασε καλόκαρδα. "Ηέρε ἀπὸ ἀλλοτε δλες τὶς ἀπίθανες μεταμορφώσεις τοῦ Λαστιχανθρώπου, πού ήταν στενός συνεργάτης του, γι' αὐτὸ δέν ξαφνιάστηκε καθόλου δταν ἀκουσε τὸ νεαρὸ ἀστυνομικὸ νὰ τὸν ἀποκαλῇ *κιπατέρω*. Μονομιᾶς κατάλαβε δτὶ εἶχε μπροστά του τὸν Λάρρυ Στόν. 'Αμέσως δμως σοβαρεύτηκε καὶ τοῦ ἔδωσε ἔμα ἔγγραφο πού ήταν πάνω στὸ τραπέζι.

— Μόλις τὸ ἔλαθα τηλεγραφικῶς ἀπὸ τὸ Τάρρο Κόρντα, τοῦ εἶπε: *Διάθασέ το...*

— Τάρρο Κόρντα! ἔκανε ὁ Λαστιχάνθρωπος. Εἶναι, νομίζω, μιὰ ἐρημικὴ περιοχὴ τῆς Σιέρρα Νεφάδα. 'Εκεῖ ἔγιναν οἱ πρῶτες δοκιμὲς τῆς ἀτομικῆς θόμβας.

— Αἰκριθῶς. Κάποιοι ταξιδιώτες ποὺ πέρασαν τυχαία ἀπὸ κεῖ χθὲς τὸ ἀπόγευμα, ὀνέφερον δτὶ εἶδαν ἔνα περίεργο μηχάνημα πού ἔμοιαζε μὲ ἀεροπλάνο, ἀλλὰ ποὺ δὲν ήταν ἀεροπλάνο. "Ηταν καμαριένο ἀπὸ ἔνα πορτοκαλί μέταλλο καὶ ἀστραφτοκοποῦσε παράξενα. "Αν δὲν εἶναι τρελλοὶ οἱ ἀνθρώποι κι' δὲν ἔχουν πάθει δμεδικὴ ύστερία, τότε θά...

— Τότε θ' ἀρχίσης νὰ πιστεύης πῶς κάτι συμβαίνει ἐ-κεῖ κάτω, τὸν διέκοψε δὲ Λαστιχάνθρωπος, ρίχνοντας μιὰ προσεχτικὴ ματιά στὸ ἔγγραφο ποὺ κρατοῦσε. 'Εδῶ ἀναφέρεται ἡ ἐμφάνισι τριῶν τέτοιων μηχανημάτων, κι' δλων στὴν ἴδια περιοχή. 'Ανάμεσα σ' αὐτοὺς ποὺ τὰ εἰδῶν εἶναι καὶ δὲ Σάμουελ Γιάγκ, ἀτεμικός ἐπιστήμων. Αὐτὸ σημαίνει λοιπόν, πῶς θρισκόμαστε ἥδη ἐμπρόδε σὲ μιὰ πραγματικότητα. Δὲν εἶναι ποτὲ δυνατό νὰ πάθῃ «ύστερία» ἔνας Σάμουελ Γιάγκ, ποὺ τὰ περίφημα συγγράμ ματά του γιὰ τὴν ἀτομικὴ ἐνέργεια εἶναι γινωστά σὲ δλο τὸν ἐπιστημονικὸ κόσμο.

'Ο Λάρρυ Στὸν ἔθαλε τὸ χέρι του στὸν ὅμο τοῦ ἀρχηγοῦ του:

— Φίλε μου, Πύμ, τοῦ εἶπε, κυττάζοντάς τον στὰ μάτια. Πρέπει νὰ ἐνεργήσουμε μὲ ταχύτητα. Κάθε λεπτὸ ποὺ περνάει, μπορεῖ δὲ πλανήτης μας νὰ περινὰ τὸν ἐ-σχατὸ τῶν κινδύνων. Δὲν ἀστειένομαι, Γκόρντον. 'Αιγά-κη νὰ ξεκινήσης ἀμέσως γιὰ τὴν ἕρημο τῆς Σιέρρα Νε-θάδα. Θὰ πάρης μαζί σου τρεῖς ἀπὸ τοὺς καλύτερους ἄντρες τοῦ "Εφ-Μπὶ-Αΐ". Δὲν ξέρουμε μὲ τὶ τρόπῳ θὰ ἀν-τιμετωπίσουμε τοὺς 'Απειρανθρώπους, ὀλλὰ πρὸς τὸ παρόν δλα πρέπει νὰ γίνουν μὲ ἀπόλυτη μυστικότητα. "Αν μαθευτοῦν οἱ ἐνέργειές μας, δτὶ ἡ καταδιωκτικὴ μας δηλαδὴ ὑπηρεσία πίστεψε τὺς διαδόσεις, καταλα-θαίνεις ποιὸ θὰ εἶναι τὸ ἀποτέλεσμα. 'Ο πανικός θὰ ξε-τρελλάνῃ τοὺς πληθυσμοὺς τῆς ήπείρου μας κι' ἵσως ἀ-κόμη δλον τὸν πληθυσμὸ τῆς γῆς...

**Η**ΤΑΝ ΤΕΤΟΙΟ τὸ ὅφος τοῦ Λαστιχαν-θρώπου δταν ἔλεγε ἔκεīνα τὰ λόγια, δστε τὸ πρόσωπο τοῦ ἐπιθεωρητῆ Πύμ είχε γίνει κάτωχρο. "Ηξερε δτὶ δὲ Λαστιχάνθρωπος ποτὲ δὲν ἔλεγε κάτι, ἀν δὲν ἥταν ἀ-πόλυτα θέσθαιος ἐκ τῶν προτέρων.

—"Ωστε τὸ θεωρεῖς σκόπιμο νὲ μὴ γινωστοποιήσουμε

τὸ γεγονός στὸν Πρόεδρο τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν; Οὔτε στὸν ύπουργὸν ἐπὶ τῶν Στρατιωτικῶν; Κι' ἀν χρειασθῆ ἡ βοήθειά τους;

— "Ἄν χρειασθῆ ἡ βοήθειά τους, ὑπάρχει τρόπος νὰ εἰδοποιηθοῦν ἔγκαιρως. Ἐμπρός, μὴ χάνεσαι σὲ λόγια Πύμ. Πάρε τοὺς ἀνθρώπους σου καὶ πήγαινε ἀμέσως ν' ἀρχίσῃς τις ἔρευνες. Μακάρι οἱ διαδόσεις νὰ είναι ψέματα. Άλλα δὲν τὸ πιστεύω..."

— Καὶ σὺ τὶ πρόκειται νὰ κάνης;

— Μὴ νοιάζεσαι γιὰ μένα, Γκόρντον. "Ἐχω κάτι υπ' ὄψι. Πάντως, τὴν στιγμὴν ποὺ θὰ μὲ χρειασθῆς, θὰ θρίσκωμαι στὸ πλευρό σου. Ἐλπίζω νὰ πᾶνε δλα καλά καὶ νὰ ἔξουδετερώσουμε τὸν κίνδυνο γρήγορα, σὲ περίπτωσι ποὺ θὰ ὑπάρξῃ κίνδυνος..."

'Ο Λαστιχάνθρωπος σηκώθηκε.

— Φεύγω, εἶπε. "Είνας περίπατος πάνω ἀπ' τὸ Μαυχάττων δὲν θὰ ἥταν συχημός. Ἐκεῖ δὲν εἴπες δὴ τοι σκεταὶ τὸ τσίρκο τοῦ «Μπελαμάρ»;

'Ο Πύμ κύτταξε ἔκπληκτος τὸ συνεργάτη του.

— Ναι, ἔκει. Αὐλά τὶ σχέσι ἔχει αὐτὸ μὲ τὴν ύποθεσὶ μας;

'Ο Στὸν χαμογέλασε αἰνιγματικά.

— "Ισως καμιὰ σχέσι, ίσως πολλές, ἀπάντησε ἀνοιγοντας διάπλαστα τὸ παράθυρο τοῦ γραφείου. Καλὴ ἐπιτυχία, Γκόρντον! Πρέπει νὰ θάλουμε τὰ γυαλιά στοὺς Ἀπειρανθρώπους. Διαφορετικά σημαίνει, πῶς δ πολιτισμὸς ποὺ δημιουργήσαμε, δὲν ἀξίζει δεκάρα..."

Μ' ἔνα ἀνάλαφρο πήδημα, δ Λαστιχάνθρωπος θρέθηκε στὸ περθάξι, τοῦ παραθύρου. 'Ανέπινευσε βαθειὰ μιάδυσο φορὲς κι' ἔξαφνα, μπρὸς στὰ μάτια τοῦ ἐπιθεωρητῆ μεταμορφώθηκε σὲ μιὰ μεγάλη νυχτερίδα, ποὺ ἔξαφνίστηκε μέσα στὸ σκοτάδι τῆς νύχτας. 'Ο Πύμ στάθηκε ἀκίνητος γιὰ ἔνα δλόκληρο λεπτό, σὰ νὰ μὴ μποροῦσε νὰ χωρέσῃ στὸ μυαλό του τὸ παράξενο αὐτὸ ποὺ εἶδε. Άλλα συνῆλθε γρήγορα.

— Γιατί δημως ένδιαφέρεται τόσο πολὺ γιὰ τὸ τσέρκο Μπελαμάρ; ἀναρωτήθηκε ὁ Πύμ, κλείνοντας τὸ παράθυρο. Μήπως...

Καὶ μιὰ σκέψι, μιὰ τρομερὴ σκέψι, χύμηξε μέσα του. 'Ο Γκόρντον Πύμ ἔπεσε σὲ μιὰ καρέκλα ἀποκαμωμένος κι' ἔπιασε τὸ κεφάλι του μὲ τὰ δυό του χέρια. Τοῦ φαινόταν πώς θὰ τρελλαθῇ.

### Σ' ΕΝΑ ΠΑΛΙΟ ΘΕΑΤΡΟ ΤΟΥ ΜΑΝΧΑΤΤΑΝ

**Π**ΕΤΩΝΤΑΣ' χαμηλὰ πάνω ἀπὸ τὶς στέγες τῶν οὐρανοξυστῶν, ὁ Λαστιχάνθρωπος ἔφτασε γρήγορα στὴ δυτικὴ πτέρουγα τοῦ Μανχάτταν καὶ μὲ τὰ διαπεραστικά του μάτια προσπάθησε νὰ βρῇ τὸ σημεῖο ποὺ εἶχε ἐγκατασταθῆ τὸ τσέρκο τῶν νάνων. Μιὰ φωτεινὴ ἐπιγραφὴ τοῦ τράβηξε τὴν προσοχή: «ΜΠΕΛΑΜΑΡ». Ἡταν ἔνα μεγάλο κτίριο μεταξὺ τῆς Γκρέϋ στρήτ καὶ τῆς 27ης λεωφόρου. 'Ο Λαστιχάνθρωπος χαμῆλωσε μὲ καταπληκτικὴ ταχύτητα κι' ἔκανε μιὰ θόλτα γύρω ἀπὸ τὸ τετράγωνο. Τὸ κτίριο ποὺ στεγαζόταν τὸ τσέρκο ἦταν ἔνα παλιό θέατρο, ποὺ εἶχε μιὰ τεράστια σκηνή, κατάλληλη γιὰ τέτοιου εἴδους παραστάσεις. 'Εκεὶ ἀλλοτε ἔπαιζαν οἱ «Μπρόδερς Τάουν» μὲ τὰ περίφημα δλογά τους καὶ τούς δλησμόνητους κλόουν τους. Κατόπιν δημως τὸ ἐγκατέλειψαν καὶ πήγαν σὲ ἄλλο καλύτερο. Ἀπὸ τότε ἔμενε κλειστό.

Καὶ νὰ ποὺ τώρα τὸ νοίκιασαν οἱ «Μπελαμάρ». Οἱ νάνοι δὲν εἶχαν ἀρχίσει ἀκόμη τὶς παραστάσεις τους κι' ἔλεγαν πώς κάνουν δλοιύχτιες πρόθες. 'Ο Λαστιχάνθρωπος χαμογέλασε.

—"Αἰς τοὺς κάνω λοιπὸν μιὰ ἐπίσκεψι! ψιθύοισε καθὼς χωνόταν ἀπὸ ἕνα μικρὸ δνοιγμα τῆς στέγης. Μόνο ποὺ πρέπει νὰ διλλάξω πάλι σχῆμα. Γιατὶ δὲν είναι, φυσικά, δυνατὸν μιὰ νυχτερίδα νὰ παρακολουθήσῃ τὶς

πρόσθες ἐνδός τσίρκου σὰν τοῦ Μπελαμάρ...

**Τ**Η ΣΤΙΓΜΗ πού περνοῦσε πετώντας ἀπὸ ἔνα σκοτεινὸ διάδρομο τοῦ θεάτρου, δέ λάρρυ Στόν ξαναπήρε τὴν πραγματική του μορφή. Προχώρησε ἀθόρυβα, προσπαθώντας νὰ μαντέψῃ σὲ ποιὸ σημεῖο ἥσαν συγκεντρωμένοι τὴν ὥρα ἐκείνη, οἱ νάνοι. Τὸ σκοτάδι δὲν τοῦ ἐμπόδιζε τὶς κινήσεις, γιατὶ δὲ λαστιχάνθρωπος μποροῦσε νὰ βλέπῃ καὶ μὲ κλειστὰ τὰ μάτια. Ἡ σιωπὴ ποὺ βασίλευε ἐκεῖ μέσα τοῦ ἔκανε ἐντύπωσι. Μήπως ἔλειπαν οἱ ἐνοικιασταί; 'Αλλ' ὅχι. Κάπου ἐκεῖ κοντά τοῦ φάνηκε πῶς ὄκουε ὁμιλίες. 'Ομιλίες, δέ λόγος τὸ λέει, γιατὶ δὲν ἦταν συνηθισμένες φωνὲς αὐτὲς ποὺ μιλοῦσαν. Ἡταν κάτι ὄλλο. Κάτι σὰν κρώξιμο. κοράκων ἢ σὰν δυδ μέταλλα ποὺ τὰ τρίβει κανεῖς τὸ ἔνα πάνω στὸ ὄλλο καὶ βγάζουν παράξενους ἤχους.

'Ο λαστιχάνθρωπος ἔσφιξε τὰ δόντια του. "Ωστε ἡ διαισθησί του δὲν τὸν εἶχε ξεγελάσει. 'Απὸ τὴ στιγμὴ πού δέ ἀρχηγὸς Πύμ τοῦ εἶχε πῆ γιὰ τὴν ἐμφάνισι τοῦ νάνου μὲ τὸν πορφυρὸ μανδύα στοὺς δρόμους τῆς Νέας 'Υδρκῆς σκέφθηκε ὅτι δέ ὄνθρωπος αὐτὸς μποροῦσε νὰ εἰναι ἔνας ἀπὸ τοὺς πρώτους ἀπεσταλμένους τοῦ ἀπελρου γιὰ νὰ κατασκοπεύσῃ τὴ Γῆ. Στὴν ἀρχὴ θέθαις τὸ συλλογίσθηκε αὐτὸ χαμογελώντας μὲ τὸν ἔσυτδ του.



Ο 'Αρχηγὸς Πύμ

"Οταν δύμας πληροφορήθηκε ότι οι 'Απειράνθρωποι έκαναν τὴν ἐμφάνισί τους στὸ Μπρόντγουαίη, δύτες διέδιδε τὸ τρομοκρατημένο πλῆθος, τότε ἀρχισε νὰ παίρνῃ στὰ σοθαρά τὴν ἀστεία ἔκεινη σκέψι του. Μήπως οἱ ἀνθρωποι τῶν ὄλλων πλανητῶν, δὲν μποροῦσαν νὰ ἔχουν χαρακτηριστικὰ σὰν τὰ δικά μας; Στὸ μόνο ίσως πρᾶγμα ποὺ ὑστεροῦσαν θὰ ἥταν τὸ ἀνάστημα. 'Αλλὰ δ πολιτισμός τους μποροῦσε νὰ ξεπερνᾷ κατὰ πολὺ τὸν δικό μας.

**Α**ΚΟΥΓΟΝΤΑΣ τὶς παράξενες ἔκεινες φωνὲς, δ Λαστιχάνθρωπος δὲν ἀμφέβαλλε πιά δτι θρισκόταν ἐμπρὸς σ' ἔνα καταπληκτικὸ μυστήριο. Μὲ τὸ ἀπίστευτο θάρρος ποὺ τὸν διέκρινε πάντα, δ συνεργάτης τοῦ "Εφ-Μπί-" Αἱ ἔκουσε μερικά βήματα καὶ στάθηκε γιὰ ἔνα δευτερόλεπτο ἀκίνητος. Αριστερά του, πίσω ἀκριβῶς ἀπὸ μιὰ δίφυλλη πόρτα, ἔρχοταν δλος ἔκεινος δ θόρυβος τῶν μεταλλικῶν φωνῶν.

— Πρέπει νὰ μπῶ μέσα νὰ μάθω τὶ συμβαίνει, σκέφτηκε δ Λαστιχάνθρωπος. 'Αλλὰ ή πόρτα εἶναι κλειστὴ καὶ δὲν εἰναι σωστὸ νὰ τὴν ἀνοίξω μὲ τὰ χέρια μου. Γιατὶ δὲν ξέρω τὶ ἀκριβῶς πρόκειται νὰ ἀντιμετωπίσω...

Κύτταξε δλόγυρα. 'Απὸ τὸ μόνο μέρος ποὺ μποροῦσε νὰ μπῇ ήταν ἔνας στενόμακρος σωλήνας ποὺ διωχέτευε νερὸ στὰ διάφορα διαιμερίσματα τοῦ κτιρίου. 'Ο σωλήνας είχε μιὰ τρύπα στὴ θάσι του κι, αὐτὸ δέδειχνε πώς ήταν ἀπὸ καιρὸ ἀχρηστος κι' δτι τὸ νερὸ ήταν κομμένο. 'Ο Λαστιχάνθρωπος ἔτριψε ίκανοποιημένος τὰ χέρια του. "Όλα τοῦ ἔρχοντουσαν θολικά. Χωρὶς νὰ ἀργήσῃ περισσότερο, πῆρε μερικές θαμειές ἀνάσες καὶ μέσα σ' ἔνα δευτερόλεπτο τὸ δυνατό του κορμὶ ἔγινε στενὸ δσο κι' ἔνα λάστιχο ρουμπινέ. Χώθηκε τότε μέσα στὴν τρύπα τοῦ σωλήνα κι' ἀρχισε νὰ μακραίνῃ μὲ ἀφάνταστη εὐκολία. Σύμφωνας μὲ τοὺς ὑπολογισμούς του, Μπρετε

νὰ δρίσκεται στὸ σημεῖο ποὺ συνεδρίαζαν οἱ νάνοι τοῦ «Μπελαμάρ».

Ἄμεσως δεδίωσε τῇ θίδα ποὺ συγκρατοῦσε ἀλλούτε τὸ νερό. Κόλλησε κατόπιν τὸ μάτι του καὶ κύτταξε ἔξω. Καὶ τότε εἶδε: Εἶδε κάτι ποὺ τὸν ἔκανε ν' ἀνατριχιάσῃ δλόκληρο. Μιὰ μεγάλη φωτεινὴ δθόνη ποὺ δρισκότων στὸν ἀντικρυνδ τοῖχο καὶ ἀποκάλυπτε μιὰν ἀποψι τοῦ θορείου τμήματος τῆς Σελήνης! Οι εἰκοσιτέσσερις νάνοι ποὺ παρακολουθοῦσσαν τὸν ζωιτανδ αὐτὸ κινηματογράφο, ήταν παραταγμένοι ἀπὸ κάτω σὲ τρεῖς γραμμές, φορώντας πορφυρούς μανδύες καὶ ἔχοντας σ' αὐτιά τους μικρὰ ἀκουστικά, σὰ νὰ ἔπαιρναν μηνύματα καὶ διαταγές ἀπὸ κάπιοιν ποὺ τοὺς μιλοῦσε μέσα ἀπὸ τὴν δθόνη καὶ τοὺς ἔκανε διάφορα σχῆματα μὲ τὰ χέρια!

Ήταν ἡ πρώτη φορά στὴ ζωὴ του ποὺ δ λαστιχάνθρωπος εἶχε παγώσει κυριολεκτικὰ στὴ θέσι του. Καὶ τρόμαξε ἀκόμη περισσότερο, δταν δαφνικὰ ἀλλαξε ἡ σκηνοθεσία κι' εἶδε πάνω στὸ φωτεινὸ πανί ἔνα τεράστιο ύπεραερόπλοιο, ποὺ δὲν εἶχε καμμιὰ σχέσι μ' αὐτὰ ποὺ ήξεραν δῶς τότε οἱ ἀνθρώποι στὴ Γῆ. Τὸ τρομερὸ σκάφος δρισκότων δέκα δῶς δεκαπέντε μίλια πάνω ἀπὸ τὴν ἐπιφάνεια τῆς Σελήνης. Μιὰ ἀκτίνα κάτασπρου φωτὸς ἐκτινάχτηκε ἀπὸ τὴ μύτη του καὶ ἀγγιγε ἀκριθῶς τὸ κέντρο τοῦ στόχου, ποὺ ήταν ἔνας μεγάλος κρατήρας, δ Κρατήρας τοῦ Κοπέρνικου, δπως τὸν δνομάζουν οἱ ἐπιστήμονες. Σὰ νὰ εἶχε ἐκραφῆ ἔκει μιὰ ἀτομικὴ θρύσα, καπνοὶ ὑψώθηκαν σ' ἔνα τεράστιο σύννεφο, σάου ὑπερτροφικὸ μανιτάρι.

— Διάθοιλε! ψιθύρισε δ λαστιχάνθρωπος. "Αν δὲν δ νειρεύομαι, τότε σημαίνει πῶς ἔγω τρελλαθῆ! Πῶς εἰναι δυνατὸν νὰ βλέπω τέτοιου εἰδους ἀλλόκοτα πράγματα μέσα στὴν καρδιὰ τῆς Νέας Ύδρκης;

**Α**ΛΛΑ·ΤΟ θέαμα ποὺ ἔβλεπε τώρα μπροστά του δὲν τὸν ὅφηνε νὰ συναρμολογήσῃ τὶς σκέ-

ψεις του. Κατά τούς ύπολογισμούς του, τὸ ὑπεραερόπλοιο ταξίδευε μὲ ταχύτητα χλιάδων μιλίων τὴν ὥρα. Ξαφινικά ὅρχισε νὰ χαμηλώνῃ κατακόρυφα πάνω ὅπο μιὰ πεδιάδα. Ἡ ἐντύπωσι ποὺ δοκίμασε δ λαστιχάνθρωπος ἀντικρύζοντας τὸ μέρος ἐκεῖνο ἦταν ἀνέκφραστη. Παντοῦ, σὲ κάθε μέτρο τοῦ ἔδαφους ἐκείνου ὑπῆρχε μιὰ σπάταλη ἀφθονία ὅγριων δέντρων καὶ λουλουδιῶν. Καὶ καθὼς τὸ σκάφος πήγε καὶ κάθησε σ' ἕνα γυμνὸ οημείο, ποὺ ἔμοιαζε μὲ κόκκινο μάρμαρο, ἀνοιξαν· οἱ πόρτες του καὶ πήδηξαν ἔξω κάτι μικρὰ δητα μὲ πορφυρούς χιτῶνες, ποὺ τοὺς κρατοῦσσαν ἀπὸ τὴ μέση δερμάτινες ζῶνες.

Περπατοῦσαν μὲ γρήγορα πηδηχτὰ θήματα. Τὴν ἴδια στιγμὴ ἀπὸ τὸ νότο φάνηκαν τρία μικρότερα ἀεροσκάφη. Εἶχαν χρῶμα πορτοκαλί καὶ τὸ σχῆμα τους ἔμοιαζε μὲ κοινοὺς δίσκους, πιὸ πλατεῖς ὅμως καὶ πιὸ χοντρούς... Προσγειώθηκαν κι' αὐτοὶ στὸ ἴδιο ἐκεῖνο ση μεῖο ποὺ θρισκόταν τὸ ὑπεραερόπλοιο, ἀνοιξε τὸ ἐπάνω μέρος τους καὶ τὰ παράξενα δητα μ' ἕνα πήδημα χωθῆκαν μέσα σ' αὐτό. Ἀμέσως σχεδόν ξεκίνησαν δλοταχῶς. Προχωροῦσσαν σφυρίζοντας δαιμονισμένα κι' υστερα ἀπὸ λίγο δλλαξαν κατεύθυνσι.

**Ο** ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΙΣ κατάλαβε. Οἱ ἵπταμενοι ἐκεῖνοι δίσκοι ἔμπαιναν στὸν κύκλο τῆς Γῆς. Πάνω στὸν πλανήτη μας διέκρινε τώρα καθαρά, σὰν πάνω σὲ ἀνάγλυφο χάρτη, τὶς ἡπείρους, τὶς θάλασσες, τὰ πεταμία καὶ τὶς πόλεις, ποὺ τοῦ ἦταν τόσο γνωστὰ ἀπὸ τὰ φαθητικά του χρόνια καὶ ἀπὸ τὰ ταξίδια του. Καὶ πάλι ἔνοιωσε δ λάρρυ ἐκείνη τὴν παράξενη ἀνατριχίλα ποὺ εἶχε αἰσθανθῆ πρὸν ἀπὸ λίγο. Γιατὶ προσπάθησε νὰ φαντασθῇ τὶ θὰ γινόταν ἂν ἡ ἐπίθεσι αὐτὴ τῶν Ἀπειροσθρώπων μὲ τὰ ὑπεραερόπλοια στρεφόταν ἐναντίον τῆς Γῆς. Μέσα σὲ λίγα λεπτά τῆς ὥρας δὲν θὰ

μενε ούπε ἔνας ἀνθρωπος ζωντανός, ούτε ἕνα κτίριο πού νὰ μὴν πυρακτωνόταν καὶ νὰ γινόταν μιὰ ἄμορφη μᾶζα ἀπὸ στάχτη! Τίποτε δὲν θὰ μποροῦσε ν' ἀντισταθῆ σὲ μιὰ τέτοια ἐπίθεσι...

— Πρέπει νὰ ἔξολοθρευθοῦν τὰ σατανικὰ αὐτὰ ὅντα! ἔκανε μέσα στὰ δόντια του δ' Λαστιχάνθρωπος. Πρέπει, προτού εἶναι ἀργά! 'Αλλὰ μὲ ποιὸν τρόπο νὰ ἐνεργήσω; Τὶ εἰδους ὅπλα ἔχουν; Πῶς νὰ τοὺς καταπολεμήση κανείς;

"Ολες αὐτὲς οἱ ἔρωτήσεις περιοδισσαν σὰν ἀστραπὴ ἀπὸ τὸ μυαλό του. Καὶ στὸ διάστημα αὐτό, πάνω στὴ φωτεινὴ δθόνη ἔξακολουθοῦσσαν νὰ ἀλλάζουν οἱ εἰκόνες μὲ καταπληκτικὴ ταχύτητα. 'Ο Λάστ εἴθεπε τώρα μιὰ ἀπέραντη ἔρημο. Οι τρεῖς ίπτάμενοι δίσκοι φάνηκε καθαρὰ πώς ζητοῦσσαν ἔνα κατάλληλο μέρος γιὰ νὰ προσγειωθοῦν. 'Αρχισαν νὰ χαμηλώνουν σιγά - σιγά, διὰ σπου πήγαν καὶ ἀκούμπησσαν ἀνάλαφρα πάνω στὴ γῆ. Τὴν ίδια στιγμὴ δ' Λαστιχάνθρωπος εἶδε ἔνα γνωστὸ τύπο ἀεροπλάνου. 'Ηταν μιὰ Ντακότα, ποὺ ἔκανε μερικοὺς γύρους πάνω ἀπὸ τὸ σημεῖο ποὺ εἶχαν προσγειωθῆ οἱ δίσκοι. Τότε κατάλαβε. 'Η ἔρημος ἔκεινη δὲν ήταν ἄλλη ἀπὸ τὴν ἔρημο τῆς Σιέρρα Νεβάδα. Καὶ ἡ Ντακότα ήταν σίγουρα τὸ ἀεροπλάνο τοῦ ἀρχηγοῦ Πύμ, ποὺ εἶχε ἀντιληφθῆ τὴν κάθισθο τῶν 'Απειρανθρώπων καὶ τώρα παρακολουθοῦσε νὰ δῆ ποιὸ θὰ ήταν τὸ ἀποτέλεσμα.

Στὸ σημεῖο αὐτὸ δὴ φωτεινὴ δθόνη ἔξαφανίστηκε καὶ στὴ θέσι της ἔμεινε ἔνας συνηθισμένος ἄσπρος τοῖχος. 'Ο Λάρρυ Στόν εἴκλεισε μιὰ στιγμὴ τὰ μάτια του γεμάτος δέος καὶ φρίκη. "Οταν τ' ἀνοιξε εἶδε τοὺς νάνους συγκεντρωμένους γύρω ἀπὸ ἔνα τραπέζι κι' ἔνα ὅπο αὐτοὺς, ποὺ φαινόταν γιὰ ἀρχηγός, κάτι ἔλεγε στοὺς ἄλλους ποὺ τὸν ἀκουαν σιωπηλοὶ κι' ἀκίνητοι. Εἶχαν θγάλει τὰ ἀκουστικά τους καὶ τὰ εἶχαν ἀφήσει παράμερα, κοντὰ σ' ἔνα μετάλλινο κουτί.

— Καιφός γιὰ δρᾶσι! ψιθύρισε ὁ Λαστιχάνθρωπος.

**Τ**Ο ΣΩΜΑ του συμμαζεύτηκε ἀκόμη περισσότερο, ἔγινε σὰν μιὰ πολὺ λεπτὴ κλωστὴ, τόσο, ποὺ νὰ μπορῇ νὰ περάσῃ ἀπὸ τὴν τρύπα τοῦ σωλῆνα. Μόλις δμως ὑρέθηκε μέσα στὸ δωμάτιο μεταμορφώθηκε γρήγορα στὴ φυσικὴ του μορφὴ καὶ χωρὶς κανένα δισταγμὸς ἀφπαξε στὰ στιβαρά του χέρια δυὸς νάνους, τοὺς σήκωσε ψηλά κι' ἀρχισε νὰ τοὺς στριφογυρίζῃ μὲ τρελλὴ ταχύτητα πάνω ἀπ' τὸ κεφάλι του καὶ τοὺς ἐκσφειδώνισε στὸν τοῖχο. Κι 'Απειράνθρωποι δμως δὲν ἔπαθαν τίποτε.

'Ο Λαστιχάνθρωπος τὰ σάστισε κυριολεκτικά. Μὲ έκεινο τὸ χτύπημα θὰ μποροῦσε νὰ σκοτώσῃ καὶ ταῦρο. Καὶ δμως, αὐτοὶ οὕτε κὰν τὸ αἰσθάνθηκαν. Γύρισαν μόνο καὶ τὸν κύτταξαν κι' ἔξαφνα, ὁ ἀρχηγὸς τῶν νάνων, πάτησε ἔνα κουμπὶ ποὺ ὑρισκόταν ἀκριθῶς πάνω ἀπὸ τὸ λάρυγγά του. Μιὰ ἀκτίνα πράσινου φωτὸς ἐκτινάχτηκε τότε ἀπὸ τὰ μάτια του καὶ ὁ Στόν, ἀν δὲν προλάθαινε νὰ μεταμορφωθῇ σὲ ἔνα δσήμαντο πόμιλο τῆς πόρτας, σίγουρα ἡ ἀκτίνα αὐτὴ θὰ τὸν ἔκοβε στὰ 'δύο.

Φαίνεται πὼς ἡ ἔξαφάνισί του ἔφερε κάποια ἀναστάτωσι στὰ εἰκοσιτέσσερα ἔκεινα δύτα, γιατὶ τραβήχθηκαν δλα μαζὶ πίσω, σὰ νὰ αἰσθάνθηκαν κάποιον ἀδριστὸ φόβο. Αὐτὸ τὸ κατάλαβε ὁ Λαστιχάνθρωπος καὶ χάρηκε ἐνδόμυχα. "Ωστε ἡξεραν τὶ θὰ πῆ φόβος. Νὰ λοιπὸν ἔνα ἀπὸ τὰ δπλα ποὺ μποροῦσε μ' αὐτὸ νὰ τοὺς καταπολεμήσῃ. Χωρὶς νὰ σκεφτῇ περισσότερο, ἀλλαξε ἀμέσως σχῆμα καὶ ὑρέθηκε δίπλα στὸ μετάλλινο κουτί μὲ τ' ἀκουστικά. Αὐτὴ τὴ φορὰ οἱ νάνοι δὲν πῆραν εἴδησι

ΣΥΣΤΗΣΑΤΕ ΤΟ «ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟ»  
ΚΑΙ ΣΤΟΥΣ ΦΙΛΟΥΣ ΣΑΣ

τὴ μεταμόρφωσί του, γιατὶ δὲ Σπὸν πέρασε σὰ μιὰ γάτα ἀνάμεσα στὰ πόδια τους, πρᾶγμα ποὺ δὲν τοὺς ἔκανε ἐντύπωσι.

— Φαίνεται, πώς καὶ στὸν πλανήτη τους ἔχουν γάτες, σκέφτηκε ὁ Στόν.

’Αμέσως δῆμος ἀλλαξε σκέψι.

— Ἀφοῦ ἡρθαν στὴ Γῆ πρέπει νὰ ἔχουν μελετήσει καὶ τὸ ζωϊκό της βασίλειο, δπως θὰ ἔχουν μελετήσει καὶ τὶς ουνθῆκες στὶς δόποις ζοῦμε ἐμεῖς. Γι' αὐτὸ δὲν τοὺς ἔκαναν ἐντύπωσι ώς γάτα...

Καθὼς κουλουριάστηκε δίπλα στὸ μετάλλινο κουτί, πράθηξε μὲ τρόπο κοντά του ἔνα ἀπὸ τὰ ἀκουστικὰ καὶ τ' ἀκούμπησε στ' αὐτὶ του. ’Αμέσως τότε οἱ δημιούρες τῶν ’Απειρανθρώπων ἔγιναν πιὸ καθαρές κι' δὲ Λαστιχάνθρωπος ἀρχισε νὰ καταλαβαίνῃ πὸ νόημα κάθε λέξεως ποὺ ἔλεγαν, σὰ νὰ μιλοῦσαν μιὰ πολὺ γνωστή του γλώσσα. <sup>9</sup>Ηταν ἔνα θαῦμα αὐτὸ ποὺ δὲν μποροῦσε νὰ τὸ ἔξηγήσῃ. <sup>10</sup>Άλλα, πρὸς τὸ παρόν, τίποτε ἀλλο δὲν τὸν ἐνδιέφερε, παρὰ νὰ ἔξακριθώσῃ ποιὸς ήταν ὁ σκοπός τους καὶ σὲ τὶ ἀπέβλεπε ἡ ἐπίσκεψι τους στὸν πλανήτη μιας.

— Δὲν μᾶς ἔχουν μιλήσει γιὰ τὸ δηπλο αὐτὸ ποὺ κατέχουν οἱ Γήινοι, ἔλεγε δὲ ἀρχηγὸς τῶν νάνων. <sup>11</sup>Αν οἱ κάτοικοι τοῦ πλανήτου αὐτοῦ μποροῦν νὰ ἔξαφανίζωνται μὲ τόση εὐκολία, νομίζω πῶς θὰ κουραστοῦμε πολὺ ὥσπου νὰ τοὺς ἔξοντώσουμε. Πρέπει νὰ ἐπικοινωνήσουμε τὸ ταχύτερο μὲ τὸν Ντάρκ <sup>12</sup>Εὔρ. Αὐτὸς θὰ μᾶς κατατοπίσῃ, ἐφ' ὅσον ήρθε τρεῖς προηγούμενες φορὲς στὴ Γῆ, γιὰ νὰ μελετήσῃ τὶς πολεμικὲς δυνατότητες τῶν Γήινων....

— “Ωστε μᾶς ἔχουν ἀντιληφθῆ, εἴπε ἔνας ’Απειράνθρωπος. Κάναμε τότε κακοὺς ὑπολογισμούς. Νομίζαμε τοὺς Γήινους γιὰ πλάσματα ἀνόητα, ποὺ ἐνδιαφέρονται γιὰ ἀσήμαντα θεάματα, δπως αὐτὰ ποὺ δονομάζουν κινηματογράφο, θέατρο, ιπποδρομίες καὶ τοίρκο καὶ ήρ-

Θαμε στή Γη γιά νά δώσουμε δῆθεν παραστάσεις, ένω ό σκοπός μας είναι νά την κατακτήσουμε. Και τώρα θλέπουμε πώς οι Γήινοι δὲν ύστερούν σε έξυπνάδα. Μπορεῖ αύτή τη στιγμή νά είμαστε κυκλωμένοι από παντού και νά έτοιμάζωνται γιά νά μάς έπιτεθούν...

— Κάρ! φώναξε θυμωμένος ό άρχηγός. Σε κατέχει ό φόβος. "Ο, τι κι' άν κάνουν οι δήμιοι είναι καταδικασμένοι! Τά όπλα τους δὲν συγκρίνονται με τά δικά μας και τό ξέρεις καλά αύτό. Μέσα σε μιά ώρα κατακτήσαμε τὸν Δάν και τή Φίν! Δυό πλανήτες πού οι Γήινοι τούς άποκαλούν με τά δνόματα "Αρης και Αφροδίτη. Σε λίγο θά είμαστε κύριοι τοῦ Σύμπαντος..."

**Μ**Ε ΑΚΟΥΜΠΙ ΣΜΕΝΟ τὸ αὐτὶ πάνω στὸ ἀκουστικὸ, δ Λαστιχάνθρωπος ἔξακολουθοῦσε νά παρακολουθῇ τὴ συζήτησι τῶν Ἀπειρανθρώπων. "Ωστέσσο αἰσθανόταν κάποια κρυφή χαρά, ποὺ εἶχε κατορθώσει νά τοὺς τροιμάξῃ. Μὲ τὸ φόβο δύμας μονάχα, δέν κατώρθωντε τίποτε. "Ἐπρεπε νά τοὺς βγάλῃ μιὰ γιά πάντας ἀπ' τὴ μέση και νά τρέξῃ κατόπιν νά βοηθήσῃ τὸν Γκόρντον Πύμ, ποὺ ἀσφαλῶς θὰ κινδύνευε τώρα μέσα στὴν ἀχανή ἔρημο τῆς Σιέρρα Νεβάδα, ἀπὸ τὰ φοβερὰ αὐτά τέρατα ποὺ ήρθαν νά κατακτήσουν τὴ Γῆ.

— Θά παίξω τὸ μεγάλο μου παιγνίδι! εἶπε μέσα του δ Λαστιχάνθρωπος. Μιὰ φορά, τώρα γνωρίζω ώρισμένα μυστικά τους. "Αν είναι γραφτό μου νά χαθῶ, θὰ χαθῆ μαζί μου κι' δλο τὸ ἀνθρώπινο γένος. 'Εμπρός, Λάρρυ Στόν! 'Η τύχη εύνοεῖ τοὺς τολμηρούς..."

Μέσα σ' ἔνα δευτερόλεπτο ή μεταμόρφωσί του σε Ἀπειράνθρωπο ήταν τέλεια. Οἱ νάνοι, βλέποντας ξαφνικὰ τὴ γάτα ἐκείνη νά μεταβάλλεται σ' ἔνα δύμοιό τους, ἔκαναν πάλι ἔνα βῆμα πίσω και κόλλησαν σχεδόν πάνω στὸν τοῖχο τοῦ δωματίου. Μὲ τ' ἀκουστικὰ στ' αύτιά, δ Λαστιχάνθρωπος μποροῦσε ν' ἀντιληφθῆ και τὴν παραμι-

ΜΕ ΤΗΝ ΨΥΧΗ ΣΤΟ ΣΤΟΜΑ  
ΟΔΟΚΛΗΡΗ Η ΑΜΕΡΙΚΗ  
ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΕΙ ΤΗΝ ΤΙΤΑΝΙΑ ΠΑΛΗ  
ΤΟΥ

# ΛΑΣΤΙΧΑΝΩΡΩΠΟΥ

ΜΕ ΤΟ ΤΡΟΜΕΡΟ ΚΑΙ ΜΥΣΤΗΡΙΩΔΕΣ

“ΣΥΝΔΙΚΑΤΟ  
ΤΩΝ ΑΡΟΥΡΑΙΩΝ,,

ΜΙΑ ΠΑΛΗ ΜΕΧΡΙ ΘΑΝΑΤΟΥ, ΑΔΥΣΩ-  
ΠΗΤΗ ΚΑΙ ΤΡΟΜΕΡΗ ΕΝΟΣ ΚΑΤΑΠΛΗ-  
ΚΤΙΚΟΥ ΉΡΩΟΣ ΜΕ ΜΙΑ ΣΑΤΑΝΙΚΗ  
ΜΑΦΙΑ...

\*

ΑΥΤΗ ΕΙΝΑΙ Η ΕΠΟΜΕΝΗ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΑ  
ΤΟΥ ΜΕΓΑΛΟΥ ΉΡΩΟΣ ΠΟΥ ΘΑ ΔΙΑΒΑ-  
ΣΕΤΕ ΣΤΟ ΕΡΧΟΜΕΝΟ ΒΙΒΛΙΟ ΜΑΣ.

κρή τους σκέψι. "Ενας τρελλός φόθος κατείχε τώρα τά μικροσκοπικά έκεινα όντα κι' δ' Λάρρυ Σιτόν μονομάς άντελήφθη τήν ύπεροχή του. "Οχι, τδ' άνθρωπινο γένος δὲν μπορούσε νά σεύση τόσο εύκολα!

## ΜΙΑ ΑΝΕΞΗΓΗΤΗ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗ

**Γ**ΡΗΓΟΡΑ δύμας δ' ἀρχηγὸς τῶν Ἀπειρανθρώπων ξαιναθρῆκε τὸ θάρρος του κι' ἔτοιμάστηκε νὰ πατήσῃ τὸ κουμπὶ τοῦ λαιμοῦ του. Μά δ' Λαστιχάνθρωπος, χωρὶς νὰ κινηθῇ ἀπὸ τὴ θέσι του, ἀπλωσε τὸ χέρι του ποὺ μάκρυνε ἀπότομα καὶ τοῦ κατάφερε ἐνα δυνατὸ κτύπημα στὸν καρπό. 'Ο Ἀπειράνθρωπος δὲν πόνεσε, μὰ βλέποντας τὸ χέρι ἐκεῖνο νὰ μεγαλώνῃ ξαφνικά, δίχως τὴν παραμικρὴ προσπάθεια, κατέβασε τὸ δικό του ξαφνιασμένος.

Τὰ μάτια του ὀστόσσο τὸν κυτταμούσαν γεμάτα ἔκπληξι. Στὴ μυστηριώδη φυλή του, πού εἶχε φτάσει ἀπὸ τὸ ἄπειρο, μιὰ τέτοια συμπεριφορά ἔθεωρεῖτο ἔγκλημα. Κι' δύμας, ἐνῷ πίστευαν πῶς δλα εἶχαν κανονιστῆ ὡς τὴν παραμικρὴ λεπτομέρεια, ἐνῷ ήταν βέβαιοι δτι κανένα ἐμπόδιο δὲν θὰ τοὺς ἔφραζε τὸ δράμο, νὰ ποὺ θρέθηκαν ἀντιμέτωποι μ' ἐνα Γήινο ποὺ ήξερε πῶς νὰ τοὺς καταπολεμήσῃ.

'Ο Λαστιχάνθρωπος μὲ τὸ πρόσωπο χλωμὸ παρακολουθοῦσε τὶς σκέψεις τοῦ Ἀπειρανθρώπου μὲ τὰ μυστηριώδη ἀκουστικά του. Μά δὲν ἔπρεπε νὰ χάνῃ καιρό.

— Θέλω νὰ μάθω τὶ συμβαίνει! εἰπε στὸν ἀρχηγό, ἐνῷ προσπαθοῦσε νὰ μαντέψῃ ὅν καταλάβαινε τὴ γῆινη γλῶσσα. "Ολοι ἐπάνω στὴ Γῆ θέλουν νὰ μάθουν τὶ συμβαίνει..."

— "Ηρθαμε μὲ εἰρηνικοὺς σκοπούς! ἀπάντησε ἐκεῖνος γρήγορα καὶ σταμάτησε.

'Ο Λαστιχάνθρωπος χαμογέλασε εἰρωνικά. Οἱ σκέψεις τοῦ Ἀπειρανθρώπου, ποὺ τὶς συνελάμβανε μὲ τὰ

ἀκουστικά του ἔλεγαν ἐντελῶς τὸ ἀντίθετο.

— Λές ψέματα! τοῦ εἶπε αὐστηρά. Αὐτὴ τὴ στιγμὴ δλοὶ οἱ κάτοικοι τῆς Γῆς γνωρίζουν τὰ σχέδιά σας. "Ηρθατε ἀπὸ τὸ διάστημα, ἀπὸ τὸ ἄπειρο, ἀπὸ τὴν κατεύθυνσι τοῦ Σειρίου, μὲ δυὸ τερατώδη ἀπειρόπλοια, τρία υπεραερόπλοια καὶ μερικὰ μικρότερα. σκάφη. "Ενα υπόλιθο δηλαδή ἀρκετὰ ἴσχυρὸ γιὰ νὰ ἀνατινάξῃ τὸν πλανήτη μας..

"Ο νάνος γέλασε ἀπαίσια, δείχνωντας κάτι δόντια μικρὰ καὶ σουβλερά σὰν τοῦ λύκου.

— Ναί, ἔκανε κουνώντας τὸ κεφάλι του δεξιὰ κι' ἀριστερά. "Ηρθαμε στὸν πλανήτη σας ὅχι γιὰ νὰ τὸν ἀνατινάξουμε, μά γιὰ νὰ τὸν κατακτήσουμε. Τὸν ἔχουμε ἀνάγκη. 'Ο πλανήτης ἀπὸ τὸν δοποῖο ἐρχόμαστε, ἔχει ζωὴ πολλὰ ἔκαπομύρια χρόνια πρὶν ἀπ' τὸν δικό σας. "Ηδη θρίσκεται στὸ τέλος του. Οἱ πάγοι ἔχουν καλύψει τὰ τρία τέταρτά του σχεδόν. 'Η φυλή μας κοντεύει νὰ ἔχαφανισθῇ. Γι' αὐτό, μὲ τὰ μέσα ποὺ διαθέτουμε, ἀποφασίσαμε νὰ τὸν ἐγκαταλείψουμε καὶ νὰ μεταφερθοῦμε ἐδῶ, γιὰ ν' ἀρχίσουμε μιὰ νέα ζωὴ!

— Καὶ νομίζετε πῶς θὰ τὸ πετύχετε;

"Ο Άπειράνθρωπος ξωναγέλασε πάλι μὲ τὸ ἀπαίσιο γέλιο του.

— Στὸν "Αρη καὶ στὴν 'Αφροδίτη, θρήκαμε μεγαλύτερη διτίστασι ἀπὸ τοὺς κατοίκους τους! ἀπάντησε ὁ περοπτικά. Κι' δύμας, μέσα σὲ μιὰ δύρα καταστρέψαμε τὸν πολιτισμὸ τους. Τώρα ήθελε ἡ σειρά σας. "Ενας ἀπέρσαντος στόλος ἀπὸ γιγάντια ἀπειρόπλοια ἔμειναν μακριά, ἔξω ἀπ' τὸ διάστημα, περιμένοντας καὶ παρακολουθώντας. 'Ειμεῖς εἴμαστε ἀπλοὶ στρατιῶτες, ποὺ ήρθαμε μὲ μικρότερα σκάφη γιὰ νὰ ἐτοιμάσσουμε χάρτες, νὰ κατασκοπεύσουμε καὶ νὰ στείλουμε ζιτιφορές στοὺς ἀρχηγούς μας. Δὲν χρειάστηκε πολὺς χρόνος γι' αὗτό. Ξέρουμε δλες τὶς συνήθειές σας, ξέρουμε τὶς ἀδυναμίες σας καὶ τὴ γλώσσα σας! Δὲν σοῦ κάνει έγτυπωσι, δτὶ

έμεις, μιά φυλή πού κυριαρχεῖ τοῦ σύμπαντος, ήρθαμε ἐδώ ώς ἔνα περίεργο τσίρκο γιά νὰ δώσουμε... παραστάσεις;

Μὲ τὴ σειρά του γέλασε ὁ Λαστιχάνθρωπος, ἀν καὶ αἰσθανόταν ἔνα ἐνδόμυχο τρόμο.

— Σὲ μᾶς τοὺς Γήινους, τίποτε δὲν μᾶς κάνει ἐντύπωσι, ἀποκρίθηκε. Μπορεῖ νὰ ἔχετε ὅπλα καταστρεπτικά, μὰ τὸ δικό μας δὲν τὸ ἀνακαλύψατε ἀκόμη. Κύτταξέ με καὶ κατάλαβε ἀν σοῦ λέω τὴν ἀλήθεια ἡ ὅχι...

Μὲ μιὰ βαθειά ἀναπνοὴ ὁ Λάρρυ Στόν ἄρχισε νὰ μεγαλώνῃ, νὰ μεγαλώνῃ ἀπίθανα. Σὲ λίγο δλη ἡ αἴθουσα ἐκείνη τοῦ θεάτρου μόλις κατώρθωνε νὰ χωρέσῃ τὸ μάκρος του. Οἱ Ἀπειράνθρωποι τὰ εἶχαν σαστίσει. Ἀμέσως δύμως ξαναγύρισε στὴν πρώτη του μορφή.

— Λοιπόν, πῶς σᾶς φάνηκε αὐτό; τοὺς ρώτησε. "Ολοι οἱ Γήινοι στρατιῶτες ἔχουν τὴ δική μου ἰκανότητα. Μποροῦν νὰ μεταβληθοῦν σὲ δ, τι ὀντικείμενο θέλουν. Ἐπομένως, τὰ ὅπλα σας εἶναι ὀχρηστά. Ἐφόσον θέλετε νὰ κατακτήσετε τὸν πλανήτη μας χωρὶς νὰ τὸν καταστρέψετε, ποῦ θὰ βρῆτε νὰ σκοτώσετε τοὺς ἀνθρώπους του; Μέσα σ' ἔνα δευτερόλεπτο δλοὶ οἱ κάτοικοι τῆς Γῆς μποροῦν νὰ ἔξαφανισθοῦν ἀπὸ τὰ μάτια σας..."

**Ο** ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΣ ἔκανε μιὰν εἰρωνικὴ ὑπόκλισι μπροστά στοὺς νόνιους καὶ χάθηκε. Μὰ δὲν ἔφυγε ἀπὸ τὴν αἴθουσα. Εἶχε μεταβληθῆ σ' ἔνα δερματόδετο βιβλίο καὶ χώθηκε στὸ ράφι μᾶς παλιᾶς βιβλιοθήκης ποὺ βρισκόταν ἔκει. Κανεὶς δὲν πήρε εἶδησι τὴ μεταμόρφωσί του. Ὡστέο, οἱ Ἀπειράνθρωποι εἶχαν τρομοκρατηθῆ. 'Ο ἀρχηγὸς τους σηκώθηκε, πάτησε ξινα κουμπὶ στὸ μετάλλινο κουτί τοῦ τραπεζιοῦ κι' ἀμέσως φάνηκε πάλι ἡ φωτεινὴ δόθηνη στὸν τοῖχο. Αὕτη τὴ φορὰ ὁ Λάρρυ Στόν δὲν εἶδε οὔτε ἀπειρόπλοια, οὔτε ἵπτάμενους δίσκους. Εἶδε μονάχα τὴν πρόσοψι ἔνδος κτι-

ρίου κολοσσιαίων διαστάσεων. 'Η μψίθα τής είσόδου ήταν πλούσια σκαλισμένη, μὲ παράξενες παραστάσεις.

— Θά είναι τὸ κτίριο ποὺ στεγάζεται τὸ ύπουργεῖο Στρατιωτικῶν τῶν Άπειρανθρώπων, σκέφθηκε ὁ Λαστιχάνθρωπος. Φάνεται πώς θέλουν νὰ ζητήσουν δόνηγίες γιὰ τὴ νέα κατάστασι ποὺ δημιουργήθηκε κάτω στὴ Γῆ...

'Ο Λαστιχάνθρωπος δημοσίευε τίποτε ἄλλο. Ξαφνικά, μέσα στὸ δωμάτιο ποὺ βρισκόταν ἀπαρατήρητος, ἐκτινάχθηκε μιὰ ἐκτυφλωτικὴ πορτοκαλένια λάμψι, ποὺ τὸν ἀνάγκασε νὰ κλείσῃ γιὰ ἔνα δευτερόλεπτο τὰ μάτια του. "Οταν τὰ ξανάνοιξε, οἱ νάνοι βρίσκονταν ξαπλωμένοι στὸ πάτωμα, χτυπημένοι ἀπὸ μιὰ ἀόρατη δύναμι, νεκροί. 'Απὸ τὰ στόματά τους κυλούσε κίτρινο αἷμα. 'Ο Λαστιχάνθρωπος πήδησε ἀπὸ τὸ ράφι του καὶ μονομάς ξαναγύρισε στὴν πραγματικὴ του μορφή. Βλέποντας ἐκεῖνα τὰ μικρὰ πτώματα πεταγμένα ἐμπρὸς στὰ πόδια του, αἰσθάνθηκε μιὰ παράξενη συγκίνησι.



·Ο Τρίνκυ

**Τ**ΗΝ ΙΔΙΑ στιγμὴ παρατήρησε δτὶ δ ἀρχηγὸς τῶν Άπειρανθρώπων σάλευε λιγάκι. 'Αιμέσως γονάτισε καὶ μὲ τρόπο τοῦ ἀνασήκωσε τὸ κεφάλι. Τὰ μικροσκοπικά του μάτια ἀνοιξαν σὰν δυὸ σκοτεινὲς τρυπούλες.

— Τί συνέθη; τὸν ρώτησε. Τὶ πάθατε;  
‘Ο ‘Απειράνθρωπος ἔσφιξε τὰ μυτερά του δόντια καὶ δὲν μίλησε.

— Θέλω νὰ σὲ σώσω! ἐπανέλαβε δὲ Λαστιχάνθρωπος.  
Πρέπει νὰ ζήσης! Πέξ μου τὸ μπορῶ νὰ κάνω γιὰ σένα;

‘Εκεῖνος ἀνοιξε τότε τὶς ἀπαίσιες μασέλες του καὶ ψιθύρισε:

— Σὲ μισῶ, δπως μισῶ δλους τοὺς Γήϊνους! Μὰ ἡ φυλὴ μου θὰ ἐκδικηθῇ τὸ θάνατό μας πολὺ γρήγορα!

Αὐτά ήταν τὰ τελευταῖα του λόγια. “Ἐγειρε κατόπιν τὸ κεφάλι του ἀπὸ τὴν ἄλλη μεριά κι’ ἔμεινε ἀκίνητος. ‘Ο ἀρχηγὸς τῶν ‘Απειραιθρώπων εἶχε πεθάνει. ‘Ο Λαστιχάνθρωπος πετάχτηκε ἀμέσως πάνω καὶ κύτταξε δλόγυρα. Τὸ μετάλλινο κουτὶ βρισκόταν δπως καὶ πρὶν στὸ τραπέζι, μὰ τελείως κατεστραμμένο. ‘Η δθόνη εἶχε ἔξαφανισθῆ. Ιὶ νὰ συνέθη ἄραγε;

— Φαίνεται πῶς τὸ μυστηριῶδες αὐτὸ μηχάνημα ἐπαθε κάποια ἐμπλοκὴ κι’ ἔξοπέστειλε τὶς ἀκτῖνες του ἐναντίον τῶν χειριστῶν του, εἶπε μέσα του δ Στόν. Πάλι καλά! Γιατὶ δὲν ἐπρόκειτο νὰ τὴ γλυτώσω ἀπὸ τὰ χέρια τους τόσο εὔκολα. “Ισως μάλιστα νὰ μὴν τὴν γλύτωνα καὶ καθόλου...

**Η** ΣΙΚΙΕΨΙ του πέταξε στὸν ἀρχηγό Γκόριτον Πύμ.

— Πρέπει νὰ φύγω ἀμέσως γιὰ τὴ Σιέρρα Νεσάδα, σκέφτηκε.

Στὸ βάθος τῆς αἴθουσας ὑπῆρχε τηλέφωνο. ‘Ο Λαστιχάνθρωπος ἀπλωσε τὸ χέρι του καὶ σχημάτισε ἔνσων ἐφταψήφιο ἀριθμὸ στὸ καντράν του. Μιὰ γνωστὴ φωνὴ ἀκούστηκε ἀπὸ τὴν ἄλλη ἀκρη τοῦ σύρματος:

ΣΗΤΗΣΤΕ ΝΑ ΔΙΑΒΑΣΕΤΕ ΤΑ ΠΡΟΗΓΟΥ·  
ΜΕΝΑ ΒΙΒΛΙΑ ΤΟΥ ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΥ

— 'Οκέυ, μπός. 'Εδώ Τρίνκυ!..

— "Άκουσέ με καλά, τοῦ εἶπε ἐκεῖνος τονίζοντας μιάμια τις λέξεις του. Πάρε ἀμέσως τὸ «Τζάγκουαρ» κι' ἔλα γρήγορα στὴ δυτικὴ συνοικία ποῦ Μανχάτταν. Μεταξὺ τῆς Γκρέϋ Στρήτ καὶ τῆς 27ης δροῦ, ύπάρχει ἔνα παιλαίδ κτίριο, ποὺ ήταν πρώην θέατρο...

— Τὸ ξέρω, ἔκανε δ Τρίνκυ. Τώρα στεγάζεται ἐκεῖ τὸ τοίρκο τῶν ιάνων «Μπελαμάρ».

— 'Ακριθώς, Τρίνκυ! Θὰ βρής ἀνοιχτὴ τὴν πόρτα του. Κρύψε κάπου τὸ αὐτοκίνητο κι, ἔμπα μέσα. 'Αλλὰ μήν κάνης βῆμα ἀπὸ τὴν εἰσοδο. 'Ακοῦς; Βῆμα! 'Εγὼ δὲν θὰ είμαι ἐκεῖ, ίσως ἔρθω αὔριο. Στὸ διάστημα δύως σύντο δὲν θὰ ἐπιτρέψῃς νὰ μπῇ κανένας στὸ θέατρο. Σύμφωνοι;

— Σύμφωνοι, μπός! ἀπάντησε δ Τρίνκυ κι' ἔκλεισε τὸ τηλέφωνο.

'Ο Λαστιχάνθρωπος, ἀπὸ ἡ θέσι του, ἔστειλε πάλι τὸ χέρι του ν' ἀνοίξῃ τὴν εἰσοδο τοῦ θεάτρου, δπως εἰχε ύποσχεθῆ στὸ βοηθό του. "Υστερα ἀνέβηκε γρήγορα στὴ στέγη τοῦ κτιρίου, κρατώντας στὰ χέρια του τ' ἀκουστικὰ τῶν 'Απειρανθρώπων. 'Απὸ κεῖ πάνω ἔθλεπε τὴν τεράστια ἐκείνη πόλι ποὺ δὲν κοιμόταν ποτέ. Φῶτα παντοῦ, φωτεινές διαφημίσεις ποὺ ἀναβόσθυναν καὶ ἀνθρωποι ποὺ διασκέδαζαν ἀμέριμνοι, χωρὶς νὰ ύποψιάζωνται τὸν τρομερὸ κίνδυνο ποὺ ἀπειλοῦσε νὰ καταστρέψῃ τὴν ἀνθρωπότητα.

'Ο Λαστιχάνθρωπος, ἀνάπνευσε βαθειά κατὰ τὴ συνήθειά του. 'Αμέσως τότε μεταβλήθηκε σὲ μιὰ πύρινη βολίδα, ποὺ διέσχισε μὲ καταπληκτικὴ ταχύτητα τὸν ἄέρα. 'Αικριθώς σὲ δεκάδη λεπτὰ βρισκότων πάνω ἀπὸ τὴν Ἔρημο τῆς Σιέρρα Νεβάδα. Χωρὶς νὰ προσγειωθῇ, ἔκανε ψήνα γύρο πετώντας χαμηλά πάνω ἀπὸ τὸ έδαφος. Σὲ κάποιο σημεῖο, παραστήρησε μερικὲς πορτοκαλλόχρωμες λάδιψεις. "Ηταν οἱ ἵππαμενοι δίσκοι τῶν 'Απειρανθρώπων, ποὺ παρασκεύαζαν τὴν ἀπιθρούμη τῆς

φυλής τους στή γῆ! Σὲ καμμιά δεκαριά μίλια ἀπόστασι, δὲ Λαστιχάνθρωπος εἶδε ἔνα δεροπλάνο πίσω ἀπὸ μιὰ προεξοχὴ τοῦ ἐδάφους. Ἡταν ἡ Νταικότα ποὺ ἐπέθαινε δὲ Πύμ.

Χωρὶς ἀργοπορία, ἔκανε ἔνα «λοῦπιγκ» καὶ πάτησε στὸ χῶμα. Μεταμορφωμένος κατόπιν σὲ Μεξικανὸ ίθαγενῆ, τράβηξε ἀμέσως πρὸς τὸ δεροπλάνο τοῦ ἀρχηγοῦ του. Μιὰ δυωτή φωνὴ τὸν σταμάτησε ἀπότομα:

— "Αλτ! Μὴν προχωρήσῃς περιοστέρο. Ποιός εἰσαι;

·Ο Λαστιχάνθρωπος ἀναγνώρισε τὴ φωνὴ τοῦ Πύμ, ἀλλὰ γιὰ νὰ γελάσῃ, ἀπάντησε:

— Εἴμαι δὲ δὸν Χουάν Παρμενίλλος ντές Ἀθίλλιας, σενόρ!

**Μ**Ε ΤΗ ΣΙΕΙΡΑ ΤΟΥ, δὲ ἐπιθεωρητὴς τοῦ "Εφ-Μπί"Αϊ, ἀναγνώρισε τὴ φωνὴ τοῦ συνεργάτου του. "Ετρεξε ἀμέσως νὰ τὸν ὑποδεχτῇ.

— Καλὰ ποὺ ἥρθες, Λάστ! τοῦ εἶπε τρέμοντας ἀπὸ συγκίνησι. Βρίσκομαι δλομόνωχος σ' αὐτὴ τὴν ἔρημο, χωρὶς νὰ ξέρω ποιὸ θά είναι τὸ ἀποτέλεσμα...

— Γιατί; Ποῦ βρίσκονται οἱ ἄντρες ποὺ πήρες μαζὶ σου καὶ τὸ πλήρωμα τοῦ δεροπλάνου;

— Είναι αἰχμάλωτοι! Αἰχμάλωτοι τῶν Ἀπειρανθρώπων! Μόλις προσγειωθήκαμε ἐδῶ, ἀμέσως ξεπετάχτηκαν ἀπὸ παντοῦ μερικές δεκάδες μικροσκοπικῶν ὄντων καὶ μᾶς κύκλωσαν. Στὴν ἀρχὴ μομίσαμε πῶς ήταν εὔκολο νὰ ξεμπερδέψουμε μαζὶ τους. Γελαστήκαμε δμως. Μὲ μιὰ πράσινη ἀκτῖνα ποὺ ἔστειλαν τὰ μάτια τους, ἔκαναν στάχτη ἔναν τεράστιο λόφο ποὺ ήταν πρὶν ἀπὸ λίγο ἐδῶ. Ἐποι οἱ τρεῖς ἄντρες μου καὶ τὸ πλήρωμα. ἀναγκάστηκαν νὰ παραδοθοῦν χωρὶς διντίστασι.

— Καὶ σὺ πῶς γλύτωσες, Πύμ; ρώτησε περίεργος δὲ Λαστιχάνθρωπος.

— Γλύτωσα γιατὶ δὲν μὲ πήραν μαζὶ τους, δὲν μὲ ἤθελαν. Γιὰ νὰ μ' ἀφήσουν δμως ἐλεύθερο, σημαίνει πῶς

κάποιο σκοπό έχουν στό μυαλό τους. Πάντως έπρεπε νά τούς δῆσ, Λάστ... Εἶναι κάτι μικρά, φοβερά τέρατα...

— Τούς είδα καὶ μίλησα μαζί τους, ἀποκρίθηκε ἐκεῖνος. 'Αλλὰ μήν ἀνησυχεῖς, Γκόρντον! Ξέρω ποιὸν εἶναι τὸ τρωτό τους σημεῖο...

**F.** ΦΟΡΕΣΣΕ στ' αὐτιά του τὰ ἀκουστικὰ καὶ ἀρχισε νὰ μακραίνῃ λαιμὸν καὶ χέρια. Σὲ λίγο βρισκόταν σὲ μικρὴ ἀπόστασι ἀπὸ τοὺς ἵπταμένους δίσκους. Παρατήρησε δλόγυρά του προσεχτικά. Κανένας θόρυβος, κανένας ἥχος ἀπὸ τὰ τερατώδη ἐκεῖνα μηχανήματα, ποὺ μᾶς εἶχαν στείλει οἱ ἄλλοι πλανῆτες. 'Ο Λαστιχάνθρωπος πλησίασε ἀκόμη πιὸ κοντά. 'Ο τεράστιος λαιμός του σχεδὸν ἀκουμπούσε πάνω σ' ἔνα σωλῆνα ἀπὸ ἀγνωστοῦ μέταλλο, ποὺ βρισκόταν στὴ στέγη τοῦ ἀεροσκάφους. Κόλλησε τὸ μάτι του στὸ στόμιό του καὶ κύτταξε στὸ ἐσωτερικό. Καὶ τότε εἶδε τὰ ἴδια ἐκεῖνα ὅντα, ποὺ εἶχε δῆ στὸ παλιὸ θέατρο τοῦ Μανχάτταν. Μὲ τὴ διαφορὰ ὅτι αὐτοὶ ἔδω φοροῦσαν κράνη ἀστραφτερὰ καὶ ἥταν ὀπλισμένοι μ' ἔνα εἶδος μικρῶν πιστολιών.

'Ο διοικητὴς καὶ οἱ ἐπιτελεῖς του περίμεναν. Γύρω τους, στὴ μεγάλη καμπίνα, μέσα σὲ φωλιὲς πυροβολείων, πυροβολητὲς ἥταν ἔτοιμοι δίπλα στὰ πυροβόλα τους. 'Ενας ἀξιωματικὸς τῶν διασιθέάσεων μὲ τοὺς βοηθούς του, στεκόταν μπροστά σ' ἔνα ραδιοπομπό, ἔτοιμος νὰ ἐκπέμψῃ τὴ διαταγὴ: «'Αρξασθε πῦρ!» στὰ ὑπόλοιπα πλοῖα τοῦ στόλου, ποὺ περίμεναν κάπου στὸ διάστημα. Μὰ οἱ Άπειράνθρωποι ἤξεραν ὅτι δὲν θὰ ἥταν ἀναγκαῖο κάτι τέτοιο. Εἶχαν σκάφη, εἶχαν ὅπλα, εἶχαν ἔμπειρους πολεμιστές. 'Ο πλανῆτης Γῆ δὲν εἶχε τίποτε ἀπ' αὐτά. 'Ο πλανῆτης Γῆ μόλις τώρα εἶχε ἀνακαλύψει τὴν ἀτομικὴ ἐνέργεια. 'Ενῶ αὐτοὶ τὴ γνώριζαν ἀπὸ εἰκοσι χιλιάδες χρόνια πρίν...

## ΤΟ ΤΕΛΟΣ ΤΩΝ ΑΠΕΙΡΑΝΘΡΩΠΩΝ

**Ο** ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΣ ξανασυμμαζεύτηκε κοντά στὸν ἐπιθεωρητή. νὰ ἔνεργήσουμε ! 'Εσύ, Πύμ, νὰ μὴν τὸ κουνίσης ἀπὸ τὴν Ντακότα. Καὶ μὴν τρομάξῃς τώρα ποὺ θὰ μὲ δῆς μεταμορφωμένο σὲ 'Απειράνθρωπο... 'Ο Γκόρντον τινάχτηκε πάνω.

— Δὲν πιστεύω νὰ κάνης καμμιὰ τρέλλα! τοῦ φώναξε. Κινδυνεύεις τῇ ζωῇ σου! Τὸ καλύτερο ποὺ ἔχουμε νὰ κάνουμε εἶναι νὰ τηλεγραφήσουμε μὲ τὸν ἀσύρματο τοῦ ἀεροπλάνου, τὴν κατάστασι στὸν Ο.Η.Ε.! Νομίζω δτὶ ἀναλάβουμε μεγάλη εύθυνη, ποὺ δὲν εἴπαμε τίποτε σὲ κανένα. "Αν συμβῇ κάτι τὸ ἀπόφευκτο, πῶς θὰ δικαιο λογηθῶ ἀπέναντι στοὺς προϊσταμένους μας;

'Ο Λαστιχάνθρωπος χαμογέλασε.

— Αὐτὸ τὸ «ἀναπόφευκτο» ποὺ φοβᾶσαι, εἶναι ἡ κα ταστροφὴ τοῦ πλανήτη μας! ἀπάντησε. 'Ἐπομένως δὲν θὰ προλάβης νὰ δικαιολογηθῆς σὲ κανένα! Μπορεῖς νὰ φαναστῆς, Γκόρντον, ποιὸ θὰ εἶναι τὸ ἀποτέλεσμα δὸν οἱ πληθυσμοὶ τῆς Γῆς ἔπαιρναν εἰδῆσι τὴν εἰσβολὴ τῶν 'Α πειρανθρώπων; Πανικός, δέος κι' ἀλλοφροσύνη, θὰ ἐπι κρατοῦσσαν παντοῦ! 'Ενώ τώρα, δὸν καταφέρουμε νὰ ἔ δουδετερώσουμε τὸν τρομερὸ αὐτὸ ἔχθρο, ή ζωὴ θὰ συ νεχίσῃ ἀνύποπτη τὸ δρόμο της κι' ἔμεις τὸ δικό μας.

Μισόκλεισε τὰ μάτια του σὰν νὰ δινειδοπολοῦσε ἔνα μακρυνό μέλλον καὶ πρόσθεσε:

— "Ισως ἡ τρομακτικὴ περιπέτεια ποὺ περνᾶ τούτη τὴ στιγμὴ δ πλανήτης μας, νὰ βγῆ σὲ καλὸ γιὰ δὴ τὴν ἀνθρωπότητα...

— Δηλαδή; ρώτησε περίεργος δ Πύμ.

— 'Αισαγκαστικὰ δλοι οἱ σημερινοὶ ἔχθροι πάνω στὴ Γῆ, θὰ ἀντιληφθοῦν τὸν ἐπερχόμενο κίνδυνο καὶ θὰ ει ληνέψουν μεταξύ τους. Δὲν θὰ ύπαρχουν πιὰ πόλεμοι!

"Ολη τους ἡ προσοχὴ θὰ στραφῇ στοὺς ὄλλους πλαιῆτες καὶ θὰ εἰλαὶ πάντοτε ἔτοιμοι γιὰ ν' ἀντιμετωπίσουν μιὰ ἐνδεχόμενη εἰσθολὴ ἀπὸ τοὺς Ἀπειρανθρώπους..."

**Ε**ΑΦΝΙΚΑ δὲ Γκόρντον ἔρριξε μιὰ ματιὰ στὸ βάθος τοῦ δρίζοντα. Μεγάλες πορτοκαλλιές λάμψεις φάνηκαν ἀπὸ τὸ σημεῖο ποὺ ἦταν προσγειωμένοι οἱ ἵπποι μενοὶ δίσκοι. 'Ο Λαστιχάνθρωπος κατάλαβε. Κάποιο καινούργιο ἀπειρόπλοιο εἶχε προσγειωθῆ ἐκεῖ.

— "Ωραῖα! εἶπε, σὰν νὰ μονολογοῦσε. Πρὶν ἀπὸ λίγο, σὲ κάποιο κτίριο τοῦ Μανχάτταν ἔπαιξα ἔνα ἐπικινδυνό παιχνίδι καὶ τὸ κέρδισα! Θὰ δοκιμάσω, λοιπόν, ξανά τὴν τύχη μου! "Αν τὰ καταφέρω, πάει καλά. Διαφορετικά...

'Ανασαίνοντας δπως πάντα βαθειά, μεταμορφώθηκε ἀμέσως σ' Ἀπειράνθρωπο, μὲ πορφυρὸ μανδύα καὶ τριπλῆ δερμάτινη ζώνη στὴ μέση. 'Ο Πύμ δὲν μπόρεσε νὰ συγκρατήσῃ ἔνα χαμόγελο ποὺ ἀνέβηκε ἀσυναίσθητα στὰ χεῖλη του.

— Είσαι περίφημος! τοῦ εἶπε. Δὲν ξέρω τί ἔχεις σκοπὸ νὰ κάνῃς, ἀλλὰ πρόσεχε, Λάστ! Θ' ἀργήσῃς νὰ ἐπιστρέψῃς;

'Ο Λαστιχάνθρωπος δμως δὲν ἔδωσε ἀπάντησι. Μὲ τὴν ἀπίθανα ἐκπληκτικὴ ταχύτητά του, βρέθηκε ἔπειτα ἀπὸ ἔνα λεπτὸ ἔξω ἀπὸ τὸ νεοφερμένο σκάφος, τὴ στιγμὴ ἀκριθῶς ποὺ ἀνοιγε τὴ μετάλλινη εἰσοδό του, γιὰ νὰ βγοῦν οἱ σπιθαμιαῖοι, μὰ τρομεροὶ πολεμισταί του. Καθὼς ἐκεῖνοι τὸν εἶδαν νὰ στέκεται ἀκίνητος μπροστά τους καὶ νὰ τοὺς κυττάζῃ, ἔγγαλαν δλοι τὴν ἴδια τρομακτικὴ κραυγὴ :

— 'Αρδρα!

**Ο**ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΣ, μὲ τ' ἀκουστικὰ πάντα στ' αὐτιά, ματάφρασε: «"Ἐνας δικός μας!"»

— "Οχι, δὲν είμαι δικός σας! άποκριθηκε έκεινος άμεσως. Πήρα δύμας τή μορφή σας, γιά νὰ μ' ἀκούσετε μὲ προσοχή. Είμαι άπεσταλμένος τῆς κυβερνήσεώς μου καὶ ήρθα νὰ σᾶς ρωτήσω σὲ τί ἀποθλέπει ἡ ἐπισκεψί σας στὴ Γῆ!

Άυτὸς πού φαινόταν γι' ἀρχηγός, ἀνοιξε ἔκπληκτος τὶς τρύπες τῶν δύο σκοτεινῶν ματιῶν του.

— Είσαι άπεσταλμένος τῆς κυβερνήσεώς σου κι' ήρθες νὰ ρωτήσης ποιὸς εἴναι ὁ σκοπός τῆς ἐπισκέψεως μας στὴ Γῆ; "Έκανε, σὰν νὰ τὸν είχαν χτυπήσει μὲ μαστίγο. 'Εσύ, νὰ ρωτήσης ἐμᾶς; Δὲν καταλάβατε, λοιπόν, ἀκόμη, δτι ὅλοι οἱ Γῆινοι εἰσαστε ἀσήμαντα πλασματά κια, ποὺ δὲν ἀξίζει τὸν κόπο νὰ ζῆτε; Δὲν γνωρίζετε τί σᾶς περιμένει;

'Ο Λαστιχάνθρωπος ὀνασήκωσε τοὺς ὄμους του.

— 'Εμᾶς; Τίποτε! ἀπάντησε εἰρωνικά. 'Εμᾶς δὲν μᾶς περιμένει ἀπιλύτως τίποτε. 'Εοεῖς δύμας εἰσαστε καταδικασμένοι νὰ μείνετε γιά πάντα ἔδω. Ζωντανοί ἡ πεθαμένοι, θά μείνετε γιά πάντα ἔδω!

— Ο ἀρχηγὸς τῶν Ἀπειρανθρώπων σήκωσε τὸ χέρι του.

— Τώρα θὰ δῆς τί μποροῦν νὰ κάνουν τὰ ὅπλα μας! ἔκραξε. Σοῦ ύπόσχομαι νὰ μὴ μείνη τίποτε ἐπάνω σ' αὐτὴ τὴν περιοχή. Κι' βοτερα...

Γέλασε σαρκαστικά καὶ πρόσθεσε:

— Κι' βοτερα θὰρθῃ ἡ σειρά σου κι' ἡ σειρά δλων τῶν δμοίων σου!

**Ο**Ι ΜΗΧΑΝΙΕΣ ἀρχισαν νὰ βρυχῶνται, ἀναπτύσσοντας τρομακτικὴ ταχύτητα. Ο ἀξιωματικὸς διαβιβάσεων γύρισε μερικὰ κουμπιά στὸν ραδιοπομπό του καὶ περίμενε τὸν ἀρχηγὸ του νὰ κατεβάσῃ τὸ χέρι του. Μά ὁ Λαστιχάνθρωπος ἤξερε τί πρέπει νὰ κάνῃ καὶ πρὲ παντὸς τί νὰ πῇ. Ξαφνικά τὸ μικρὸ του ὀνόστημα

άρχισε νά μεγαλώνη, νά μεγαλώνη, ύπέρμετρα, τόσο, που δ' ἀρχηγός τῶν Απειρανθρώπων καὶ οἱ στρατιῶτες του, ἔμειναν γιὰ μιὰ στιγμὴ ἄφωνοι, σάμπως αὐτὸ που ἔβλεπαν νά τοὺς ἔκανε τρομακτικὴ ἐντύπωσι.

— 'Εμπρός! φώναξε δ' Λαστιχάνθρωπος. Γιατί δὲν κατεβάζεις τὸ χέρι σου; Οἱ μηγανές σας καὶ τὰ δπλα σας δὲν δξίζουν τίποτα μπροστά στὰ μυστικὰ δπλα που διατηροῦμε ἐμεῖς οἱ Γήινοι! Πρὶν ἀπό λίγο, εἰκοσιτέσσερις σύντροφοί σας βρῆκαν οἰκτρὸ θάνατο σὲ κάποιο θέατρο τοῦ Μανχάτταν.

Μιὰ ἀφρωστημένη ἔκφρασι ἀπλώθηκε στὸ πρόσωπο τοῦ ἀρχηγοῦ τῶν Απειρανθρώπων. 'Ωστόσο βρῆκε τὴ δύναμι νά φωνάξῃ:

— Προσπαθεῖς νά μᾶς τρυμάξῃς! Οἱ σύντροφοί μας δὲν ἔπαθαν τίποτε. Λές ψέματα...

— Ψέματα; ἔκανε δ' Λαστιχάνθρωπος. Τότε μὲ ποιὸν τρόπο κουβεντιάζουμε τόση

ἄρα εἰ δυό μας; Αὖν

## ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΣ

Ο  
ΠΥΜ  
ΚΑΙ Ο  
ΤΡΙΝΚΥ

Θὰ σᾶς γόητεύσουν σὲ μιὰ συναρπαστικὴ σειρὴ περιπετειῶν που θ, ἀχολουμήσουν.

Μὴν ξεχνᾶτε νά ἀγοράζετε ιάχε Σάββατο τὸ νέο βιβλίο του

## ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΥ

"Αν σᾶς ἀρέσει συστήσετε τὸν νέα ἥρωα καὶ στοὺς φίλους σας.

Έκανε έντυπωσι αύτό; Τ' ἀκουστικὰ ποὺ φορῶ καὶ μὲ τὰ όποῖα κατορθώνω νὰ μεταφράζω τὴ γλώσσα σας, εἶναι κάποιου δικοῦ σας ποὺ πέθαινε στὰ χέρια μου. "Ενας ἀπὸ τοὺς εἰκοσιτέσσερις τοῦ τσίρκου «Μπελαμάρ». Τὸν ἔλεγαν, νομίζω, Κάρ..."

"Ο ἀρχηγὸς τῶν Ἀπειρανθρώπων ἔκανε μιὰ τρομαγμένη κίνησι καὶ τὸ χέρι του ὑψώθηκε πρὸς τὸ κουμπί τοῦ λαικοῦ του. "Ωσπου νὰ ἐκτοξευθῇ δύμως ἡ πράσινη ἀκτίνα τῶν μαστῶν του, ὁ Λαστιχάνθρωπος εἶχε μεταβληθῆ κιόλας σὲ μιὰν ἀσήμαντη πέτρα πάνω στὸ ἔδαφος. Ἡ ἔξαφάνισί του προδένησε ἀληθινὸ πανικό ἀνάμεσα στὶς τάξεις τῶν κοντόσωμων ἐκείνων ὅντων. Συγχρόιως ὁ Λάρρυ Στόν... χωρὶς νὰ φαίνεται πουθενά, γέλασε σαρκαστικὰ καὶ φώναξε:

— Αὐτὸ εἰναι τό τέλος σας! Καινεὶς ἀπὸ σᾶς δὲν πρόκειται νὰ γυρίσῃ πίσω στὸ μακρυνό σας πλανήτη.

**Τ**Ο ΠΡΟΣΩΠΟ τοῦ ἀρχηγοῦ γέμισε ἀπὸ πόνο. Ἀπὸ κάπου, μέσα ἀπὸ τὸ μυαλό του, κάτι ποσπαθοῦσε νὰ τὸν συγκρατήσῃ. Ο φόβος δύμως δλοένα τὸν κύκλωνε, γινόταν πιὸ βαθὺς καὶ πιὸ σκοτεινός. Ἀπέσπασε τὸ κράνος ἀπὸ τὸ κεφάλι του καὶ ἔχωσε τὰ νύχια τῶν δαχτύλων του μέσα στὸ δέρμα τοῦ κρανίου του αὐλακώνοντάς το βαθειά, καθὼς ἀγωνιζόταν ἐνα τίον τῆς φρίκης ποὺ τάραζε τὸ μυαλό του. Μά δ τρόμος ἀντὶ νὰ λιγοστεύῃ γινόταν δλο καὶ πιὸ δυνατός, δλο καὶ πιὸ κυρίαρχος. Τὴν ἴδια στιγμή, οἱ πυροβολητές, δ ὁδειωματικὸς τῶν διαβιβάσεων, κι' δλοι δσοι βρίσκονταν μέσα καὶ ἔξω ἀπὸ τὸ ἀερόπλοιο, βλέποντας τὴν κατάστασι ἐκείνη τοῦ ἀρχηγοῦ τους, ἄφησαν μερικὲς τρομαχτικὲς κραυγὲς καὶ τραβήχτηκαν μακρυὰ ἀπὸ τὰ πυροβόλα! Ο φόβος ἄρχισε νὰ βαδίζῃ μέσα στὸ σκάφος, ἄρχισε νὰ βαδίζῃ ἀθόρυβα, ὅπουλα, κατακτητικά.

— Λοιπόν, τί γνώμη ἔχεις γιὰ δλα αὐτά; φώναξε δ

Λαστιχάνθρωπος στὸν ἀρχηγὸν τῶν Ἀπειρανθρώπων, ποὺ δὲν τολμοῦσε νὰ σηκώσῃ τὰ μάτια του ψηλά. Καταλα-  
βαίνεις τώρα ποιὸ θὰ εἶναι τὸ τέλος σας;

— Ναι, καταλαβαίνω! έκανε ἔκεινος μὲ φωνὴ ποὺ μό-  
λις ἀκουγόταν.

Σώπασε μιὰ στιγμὴ κι' ὑστερα ρώτησε:

— Ποιὰ εἶναι ή δεπόφασί σου, Γήινε; Τί ἀνταλλάγματα  
Θέλεις γιὰ νὰ μᾶς ἀφήσης νὰ φύγουμε;

— 'Ανταλλάγματα! Δὲν ζητοῦμε τίποτε, παρὰ μονάχα τοὺς αἰχμα-  
λώτους ποὺ πήρατε μαζὶ σας! Τίποτε δὲλλο. 'Η Γῆ εἶναι  
ἔνας πλανήτης εἰρηνικός.

»Δὲν ζητοῦμε τὸ κακὸ κανενός. Εἰσαστε ἐλεύθεροι νὰ  
φύνετε! Θὰ σᾶς δεχτοῦμε σᾶν φίλους ἢν ἔρθετε σᾶν φίλοι..

"Εγινε γιὰ λίγο σιωπή. "Υστερα, δ ἀρχηγὸς τῶν Ἀπει-  
ρανθρώπων εἶπε:

— Ναι, θάρθοῦμε σᾶν φίλοι, Γήινε! Καὶ τώρα, ἀφοῦ  
μᾶς ἐπιτρέπεις νὰ φύγουμε, χάρε! Θὰ βρῆς τοὺς αἰχμα-  
λώτους κάτω ὅπδ τὸ ἔδαφος, μόλις ἀπογειωθοῦμεν τὰ  
σκάφη μας! Μή θυμώνεις, δμως! Εἶναι δλοι τους ζων-  
τανοῖ...

Οι μετάλλινες πόρτες τῶν ίπταιμένων δίσκων ἔκλει-  
σσαι ἀθρύβα ή μία πίσω ὅπδ τὴν δὲλλη. Κι' ἔξαφνα τὰ  
τερατώδη ἔκεινα μηχανήματα, ὁσχισαν νὰ ὑψώνωνται  
μὲ καταπληκτικὴ ταχύτητα στὸν δέρα, ὥσπου χάθηκαν  
μέσα σ' ἓνα λεπτό στὸ σκοτεινὸ διάστημα. 'Ο Λαστιχάν-  
θρωπος μεταμορφώθηκε ὀμέσως σὲ Μεξικανὸ θιαγενῆ  
κι' ἔτρεξε πρός τὸν κρατήρα ποὺ εἶχε κάνει κατὰ τὴν  
προσγείωσί του τὸ ἀπειρόπλοιο τοῦ ἀσχηγοῦ. 'Εφτὰ δν-  
τρες ἦταν συμμαζεμένοι σὲ μιὰ γωνιά.

— Σεινήρε, εἶπε μὲ τὴ μεξικανικὴ του προφορά. Δὲν  
ποέπει νὰ πίνετε πολύ. Τὸ κοσσοὶ βλάπτει στὰ μάτια καὶ  
στὸ... μυαλό! Κάτι ξέρω ἐγὼ ποὺ τὸ λέω. 'Εμπρός, δῶ-  
στε μου τὸ χέρι σας, ἀμίγυκος! 'Ο σενόδο Πύμ, περιμένει  
στὸ ἀεροπλάνο. Αὐτὸς μ' ἔστειλε νὰ σᾶς βρῶ,

**Ο**ΤΑΝ έπειτα άπό λίγο ή Ντακότα διέσχιζε τὸν κατασκότεινο οὐρανό, γιά νά έπιστρέψη πίσω στὴ Νέο 'Υδρκη, δ 'Αρχηγὸς Γκόρντον Πύμ, ἔσφιξε μὲ θέρμη τὸ χέρι τοῦ Λαστιχανθρώπου ποὺ καθόταν δίπλα του.

— Τὰ κατάφερες μιὰ χαρά, Λάστ, τοῦ εἶπε δακρυσμένος σχεδόν. 'Η ἀνθρωπότητα πρέπει νά σου διφείλη εύγνωμοσύνη. "Όλα ἔγιναν κι' ὅλα τελείωσαν μέσα σὲ μιὰ νύχτα, χάρις στὴν ἀποτελεσματική σου ἐπέμβασι...

— Κανεὶς δὲν μοῦ χρωστᾶ τίποτε, ἀποκρίθηκε ἐκεῖνος, γιατὶ δὲν ἔκανα τίποτε! 'Εκμεταλλεύτηκα μιὰν ἀδυναμία τῶν 'Απειρανθρώπων : Τὸ φόβο! "Ἐνας τόσο προ δευμένος λαός, δὲν κατώρθωσε νά κατανικήσῃ τὸ συναίσθημα αὐτό, ποὺ ἔμεινες οἱ κάτοικοι τῆς Γῆς τὸ ἔχουμε σχεδόν ξεπεράσει. 'Ο φόβος οὲ μᾶς εἶναι κάτι ἀσήμαντο. 'Ἐνῶ σὲ κείνους...

'Ο Λάρρυ γύρισε καὶ κύτταξε τὸν 'Αρχηγό του.

— Σὲ κάποιο παλαιό θέατρο τοῦ Μανχάτταν, ὑπάρχουν αὐτὴ τὴ στιγμὴ εἰκοσιτέσσερα πτώματα 'Απειρανθρώπων, τοῦ εἶπε. Πάνω στὰ πτώματα αὐτά, πρέπει νά γίνη δινατομικὴ ἔρευνα ἀπὸ ειδικευμένους ἐπιστήμονες. Καταλαβαίνεις, Γκόρντον. Εἶναι ἀνάγκη νά γίνη ἡ ἔρευνα αὐτὴ γιὰ εἰδικοὺς λόγους. 'Αλλὰ πρὸς Θεοῦ! Κανεὶς δὲν πρέπει νά μάθη τὸ θανάσιμο αὐτὸ μυστικό.

'Ο Λαστιχάνθρωπος σώπασε καὶ ἡ σκέψη του βυθίστηκε στὸ μέλλον. Καὶ τί δὲν θὰ μποροῦσε νά γίνη μὲ τὴ βοήθεια τῶν 'Απειρανθρώπων!

—Μὲ τὰ σκάφη τους θὰ μπορούσαμε νά προσγειωθοῦμε παντοῦ μέσα στὸ σύμπαν, εἶπε χαμογελώντας δ 'Λαστιχάνθρωπος καὶ πρόστεσε γυρίζοντας πρὸς τὸν Γκόρντον Πύμ: Τί λέτε, κύριε ἐπιθεωρητά;

Τὸ χαμόγελό του τοῦ εἶπε τί σκεφτότων: "Ἐνα ταξίδι ὃς τὰ πιὸ μακρινὰ ἀστρα, ποὺ μᾶς δείχνει ἡ ἔξτερη νύχτα μέσα στὴ μυστηριώδη κι' αἰνιγματικὴ ἀγκαλιά τοῦ ὀχανοῦς...

\*Απόδοσις: ΓΙΑΝΝΗ ΒΗΛΑΡΑ

Ο ΝΟΜΟΣ ΕΧΕΙ ΕΜΠΛΑΚΗ Σ' ΕΝΑ ΤΙΤΑΝΙΟ  
ΑΓΩΝΑ ΜΕ

# ΤΟ ΣΥΝΔΙΚΑΤΟ ΤΩΝ ΑΡΟΥΡΑΙΩΝ

ΟΤΑΝ ΤΟ ΕΦ-ΜΠΙ-Α.Ι. ΝΟΜΙΖΕΙ ΟΤΙ Ο

## ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΣ

ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΠΕΜΒΗ... ΚΑΙ ΤΟΤΕ ΕΝΑΣ ΚΥ.  
ΚΛΩΝΑΣ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΩΝ ΑΡΧΙΖΕΙ.

ΑΥΤΗ Η ΘΥΕΛΛΩΔΗΣ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΑ ΠΟΥ ΘΑ  
ΣΑΣ ΓΟΗΤΕΥΣΗ ΘΑ ΕΙΝΑΙ ΤΟ ΠΡΟΣΕΧΕΣ  
**4ο ΒΙΒΛΙΟ ΜΑΣ**

\*

ΕΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΑΝ :

1. ΚΟΥΡΣΑΡCI ΤΗΣ ΑΣΦΑΛΤΟΥ.
2. ΣΥΓΚΡΟΥΣΙΣ ΜΕ ΤΟΝ ΤΡΟΜΟ.
3. ΟΙ ΑΠΕΙΡΑΝΘΡΩΠΟΙ ΕΡΧΟΝΤΑΙ.

Ο ΛΑΣΤΙΧΑΝΘΡΩΠΟΣ ΚΥΚΛΟΦΟΡΕΙ  
ΣΕ ΑΥΤΟΤΕΛΗ ΒΙΒΛΙΑ ΚΑΘΕ ΣΑΒΒΑΤΟ